



Чайник электрический бытовой  
POLARIS  
Модель PWK 1792CGL WiFi  
ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

**RUS** Инструкция по эксплуатации..... 5

**UKR** Інструкція з експлуатації ..... 37

**KAZ** Пайдалану жөніндегі нұсқаулық..... 69



Благодарим Вас за выбор продукции, выпускаемой под торговой маркой POLARIS. Наши изделия разработаны в соответствии с высокими требованиями качества, функциональности и дизайна. Мы уверены, что Вы будете довольны приобретением нового изделия от нашей фирмы.

Перед началом эксплуатации прибора внимательно изучите данную инструкцию, в которой содержится важная информация, касающаяся Вашей безопасности, а также рекомендации по правильному использованию прибора и уходу за ним.

Сохраните инструкцию вместе с гарантийным талоном, кассовым чеком, по возможности, картонной коробкой и упаковочным материалом.

**Чайник электрический бытовой  
POLARIS  
Модель PWK 1792CGL WiFi**

**ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ**

**ОГЛАВЛЕНИЕ**

<b>1. СФЕРА ИСПОЛЬЗОВАНИЯ .....</b>	6
<b>2. ОПИСАНИЕ ПРИБОРА .....</b>	6
Панель управления.....	7
<b>3. ПОДГОТОВКА К РАБОТЕ .....</b>	8
Открывание и закрывание чайника.....	8
Установка фильтра.....	8
<b>4. ЭКСПЛУАТАЦИЯ ПРИБОРА.....</b>	9
<b>    4.1. Управление чайником с мобильных устройств через WiFi</b>	
Загрузка приложения.....	10
Установка чайника.....	11
Работа в АР режиме.....	13
Работа с мобильным приложением .....	14
Кипячение воды.....	15
Поддержание температуры.....	16
Отложенный старт.....	17
Пользовательские настройки.....	17
История записей.....	18
Любимая программа.....	19
Система памяти Smart Cloud .....	19
Функция «Живая вода».....	19

<b>Другие программы.....</b>	20
<b>Программа «Здоровая вода».....</b>	20
<b>Настройки мобильного приложения «Polaris. Умный чайник».....</b>	21
<b>Мой чайник.....</b>	21
<b>Управление режимами.....</b>	23
<b>Обновить версию.....</b>	24
<b>Программное обеспечение.....</b>	24
<b>4.2. Управление чайником с помощью панели управления.....</b>	25
<b>5. ЧИСТКА И УХОД.....</b>	27
<b>6. ЕСЛИ У ВАС ВОЗНИКЛА ПРОБЛЕМА.....</b>	28
<b>7. СПЕЦИАЛЬНЫЕ УКАЗАНИЯ ПО БЕЗОПАСНОСТИ ДАННОГО ПРИБОРА .....</b>	29
<b>8. ОБЩИЕ УКАЗАНИЯ ПО БЕЗОПАСНОСТИ ПРИ РАБОТЕ С ЭЛЕКТРОПРИБОРАМИ.....</b>	30
<b>9. ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ.....</b>	32
<b>10.ИНФОРМАЦИЯ О СЕРТИФИКАЦИИ.....</b>	33
<b>11.ГАРАНТИЙНОЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВО.....</b>	34



## 1. СФЕРА ИСПОЛЬЗОВАНИЯ

- Прибор предназначен для бытового применения при температуре и влажности жилого помещения в соответствии с данной Инструкцией:
  - в местах общественного питания магазинов, офисов и других рабочих местах;
  - в фермерских хозяйствах;
  - в гостиницах и других местах, предназначенных для проживания;
  - в местах, предназначенных для ночлега и завтрака.
- Прибор не предназначен для промышленного и коммерческого использования, а также для обработки непищевых продуктов.
- Производитель не несет ответственности за ущерб, возникший в результате неправильного или непредусмотренного настоящей инструкцией использования.

## 2. ОПИСАНИЕ ПРИБОРА

Чайник электрический предназначен для нагрева питьевой воды. Чайник оснащен удобной панелью управления, а также функцией дистанционного управления с помощью мобильных устройств на базе iOS и Android.



## Панель управления



- Кнопка WiFi:** при первом подключении чайника нажмите кнопку "WiFi" и удерживайте в течение 7 секунд, пока световой индикатор не начнет мигать. Если вы хотите, чтобы все световые индикаторы погасли, отключите их двумя быстрыми нажатиями кнопки "WiFi". Если Вы хотите, чтобы все индикаторы загорелись, нажмите любую кнопку на панели.
- Кнопка ON/OFF (Кнопка "Вкл/Выкл"):** после того, как Вы выбрали программу, нажмите кнопку "ON/OFF" (загорится световой индикатор кнопки). Для того, чтобы выключить чайник, нажмите данную кнопку (световой индикатор начнет медленно мигать).
- Кнопка SMART BUTTON (Кнопка "Программирования"):** нажмите кнопку "Smart Button", а затем кнопку "ON/OFF" один раз, и чайник запустит Вашу любимую программу. Любимую программу Вы можете выбрать в мобильном приложении.
- Кнопка KEEP WARM (Кнопка "Поддержание температуры"):** нажмите кнопку "Keep warm", затем кнопку "ON/OFF", и чайник будет автоматически поддерживать температуру 50°C по умолчанию или же заданную в мобильном приложении.
- Кнопка BOIL (Кнопка "Кипячение"):** нажмите кнопку "Boil", затем кнопку "ON/OFF" один раз, чайник начнет кипятить воду.

### 3. ПОДГОТОВКА К РАБОТЕ

- Перед первым использованием чайника удалите все упаковочные и рекламные материалы снаружи и изнутри.

#### Открывание и закрывание чайника

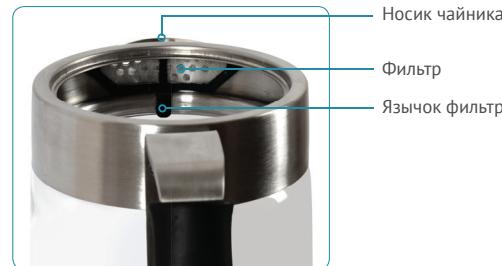


- Нажмите кнопку в центре крышки
- Кнопка поднимется вверх.
- Снимите крышку, держа ее за кнопку, как за ручку

- Чтобы закрыть чайник, установите крышку и нажмите кнопку, чтобы она зафиксировалась.

#### Установка фильтра

- Откройте крышку чайника, проверьте, установлен ли фильтр.



- Для установки фильтра возьмите его за язычок и вставьте верхним краем под верхний фланец корпуса напротив носика чайника, затем нажмите на язычок по направлению к носику, чтобы нижний край фильтра защелкнулся в посадочное место.
- Убедитесь, что он хорошо закреплен и установлен правильно.
- Если фильтр не установлен, установите его.
- Закройте крышки.
- Следите за тем, чтобы фильтр был всегда хорошо закреплен и установлен напротив носика.
- Установите базу чайника на ровную, гладкую, чистую и сухую поверхность.
- Несколько раз промойте чайник холодной водой.
- Установите чайник на базу.

*Перед использованием воды для питья настоятельно рекомендуем прокипятить чайник 2-3 раза, следуя приведенным ниже инструкциям, и слить кипяченую воду, чтобы очистить чайник изнутри.*

### 4. ЭКСПЛУАТАЦИЯ ПРИБОРА

- Наполните чайник водой.
  - Снимите чайник с базы перед тем, как наполнить его водой.
  - Налейте воду через носик или горловину чайника так, чтобы ее уровень был между отметками Min (0,5л) и Max (1,7л).
- Размотайте сетевой шнур и включите чайник в сеть.
 

**!** Перед тем как подключать чайник к сети, убедитесь, что напряжение, указанное на шильдике прибора (расположен на дне чайника и его базы), соответствует напряжению в вашей сети.

  - Установите чайник на базу.  
Следите, чтобы вода не попала на электрические соединения
  - Вставьте вилку сетевого шнура в розетку.  
Раздается звуковой сигнал.  
При этом индикатор ON/OFF (Вкл/Выкл) медленно мигает, индикатор WiFi мигает быстро.
- Чайник находится в режиме ожидания и готов к работе.
  - Выберите наиболее удобный для Вас способ управления, через WiFi с помощью мобильного приложения для смартфонов и планшетов, или вручную, с панели управления.

## 4.1. Управление чайником с мобильных устройств через WiFi

### Загрузка приложения

Зайдите на наш web-сайт <http://polar.ru/> и загрузите приложение «Polaris. Умный чайник» на Ваше мобильное устройство.

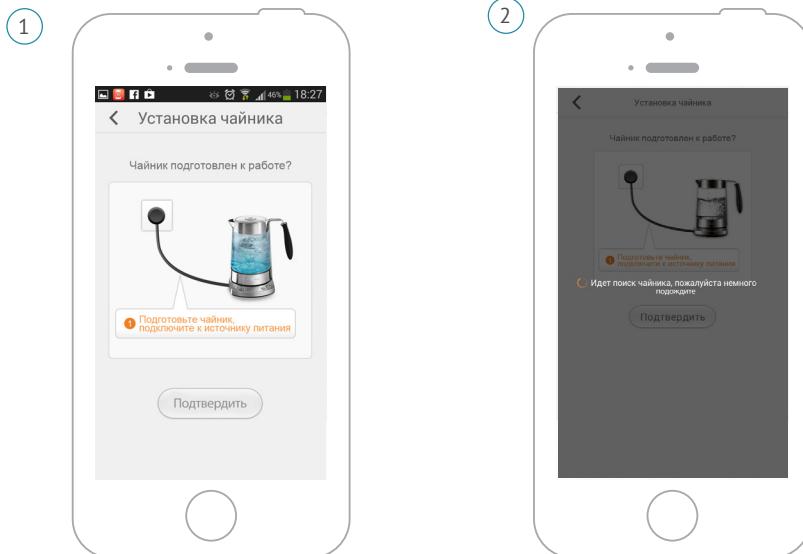
Информацию о том, как установить приложение Вы можете найти на нашем web-сайте <http://polar.ru/>.



Добро пожаловать в мобильное приложение «Polaris.Умный чайник»!

### Установка Чайника

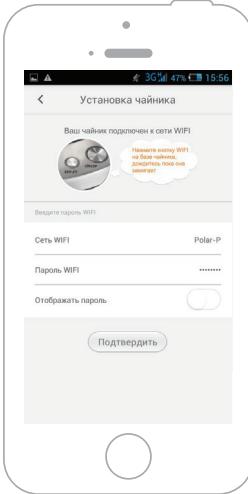
- Активируйте подключение к WiFi на Вашем мобильном устройстве и подключитесь к домашней сети.



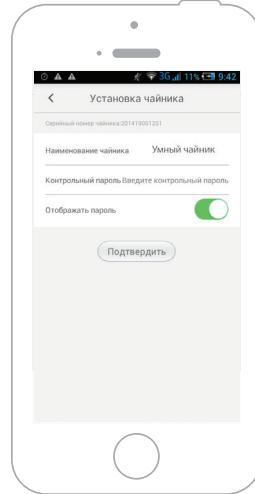
- Запустите мобильное приложение «Polaris.Умный чайник»
- Включите чайник в розетку. При успешном подключении световой индикатор кнопки ON/OFF (Вкл/Выкл) начнет медленно мигать.
- Нажмите «Подтвердить».
- На дисплее Вашего мобильного устройства появится надпись «идет поиск чайника, пожалуйста, немного подождите...».
- Если ни один настроенный на вашу WiFi сеть чайник не найден, проверьте, что Ваш смартфон подключился к домашней беспроводной сети (для устройств на базе iOS).
- Далее Вы увидите следующее окно.



3



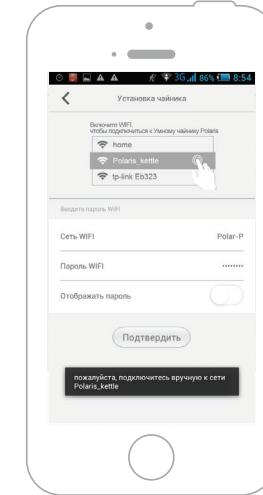
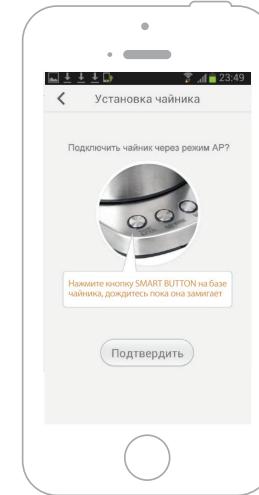
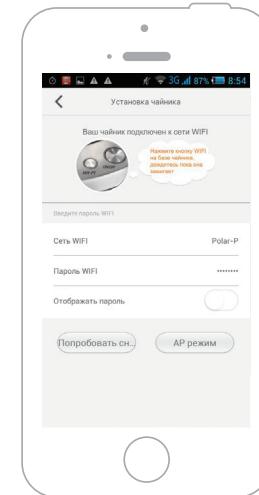
4



## Работа в AP-режиме

Если Вы успешно подключили чайник к домашней сети, пропустите данный шаг.

Если же Вам не удалось подключить чайник к домашней сети мобильное приложение предложит установить подключение в AP-режиме. Следуйте подсказкам на экране.



- Убедитесь, что имя WiFi сети на экране мобильного устройства соответствует той сети, через которую Вы хотите подключиться к чайнику.
  - Если имя не то, перейдите в настройки мобильного устройства и подключитесь к нужной Вам сети.
  - Вернитесь в приложение.
  - Нажмите «Назад» до появления окна «Установка чайника» и снова нажмите «Подтвердить».
  - Введите пароль вашей WiFi сети.
  - Нажмите кнопку WiFi до звукового сигнала и быстро нажмите кнопку «Подтвердить».
- Подключение может занять от нескольких секунд до 1-2 минут.*

- На экране отобразится серийный номер Вашего чайника.
  - Присвойте чайнику имя и индивидуальный пароль, нажмите «Подтвердить» (индивидуальный пароль для каждого чайника защитит Ваш чайник от несанкционированного доступа с других устройств).
  - Ваш чайник готов к работе!
  - Примечание: пароль по умолчанию - 123456, также Вы можете установить свой собственный пароль.
  - Пароль должен состоять не менее, чем из шести символов
- Примечание: к одному мобильному устройству можно подключить более одного чайника (см. Мой чайник).*

- Нажмите «AP режим»

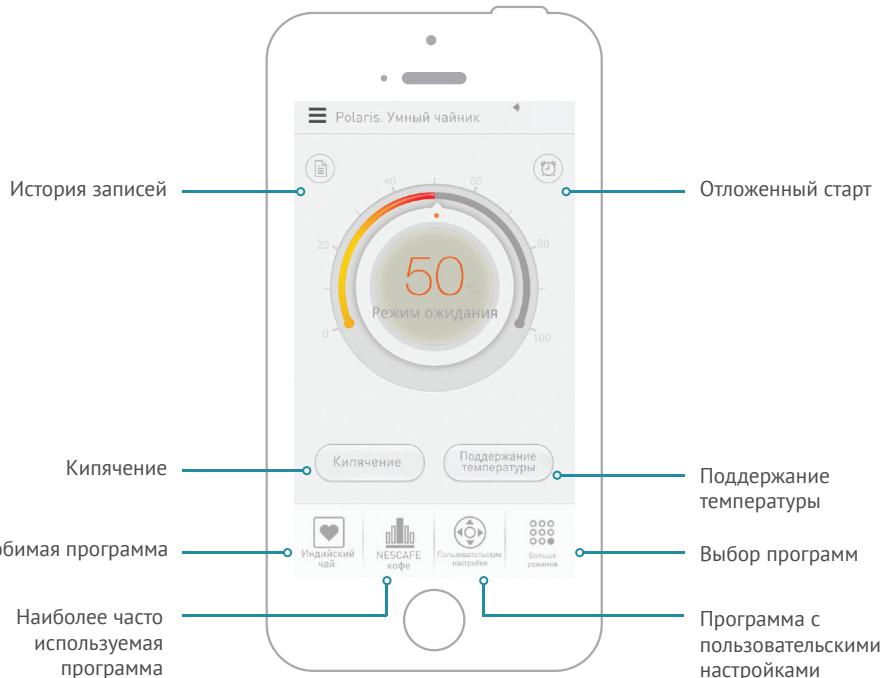
- Нажмите и удерживайте около 7 секунд кнопку "Smart Button" на панели управления, пока индикатор не начнет быстро мигать.
- Подключитесь вручную к беспроводной сети "Polairs\_kettle", вернитесь в приложение и нажмите «Подтвердить».

14

15



## Работа с мобильным приложением «Polaris.Умный чайник»

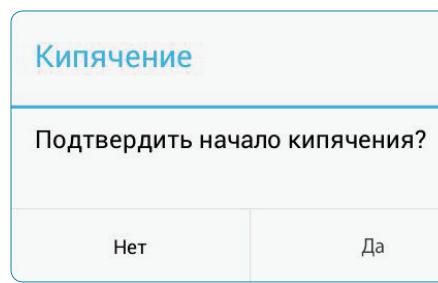


16

- Приложение загрузит страницу пользовательского интерфейса.
- Чайник находится в режиме ожидания.
- На экране мобильного устройства отображается текущая температура воды.

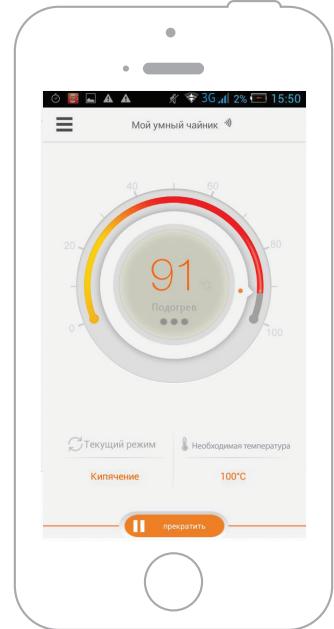
## Кипячение воды.

- Нажмите кнопку «КИПЯЧЕНИЕ» .
- Подтвердите, нажав «Да» в появившемся диалоговом окне



17

- Чайник начнет нагрев воды.
- По окончании работы раздастся звуковой сигнал, и чайник перейдет в режим поддержания температуры.
- Вы можете выключить чайник в любое время, нажав кнопку «ПРЕКРАТИТЬ» на мобильном устройстве, с которого она была запущена.
- Если в чайнике мало воды или она отсутствует, появится звуковое уведомление и сообщение на экране мобильного устройства: «Внимание в чайнике недостаточно воды».
- Если Вы сняли чайник с базы раньше, чем завершился процесс нагревания, появится звуковое уведомление и сообщение на экране мобильного устройства: «Ваш чайник находится не на базе».
- Не снимайте чайник с базы более чем на 3 минуты. В противном случае нагрев воды не продолжится и чайник перейдет в режим ожидания.



## Поддержание температуры

- Нажмите кнопку «ПОДДЕРЖАНИЕ ТЕМПЕРАТУРЫ».
- Выберите в появившемся диалоговом окне температуру, которую чайник будет поддерживать, и нажмите «Подтвердить».
- Чайник поддерживает заданную температуру в течение 12 часов.

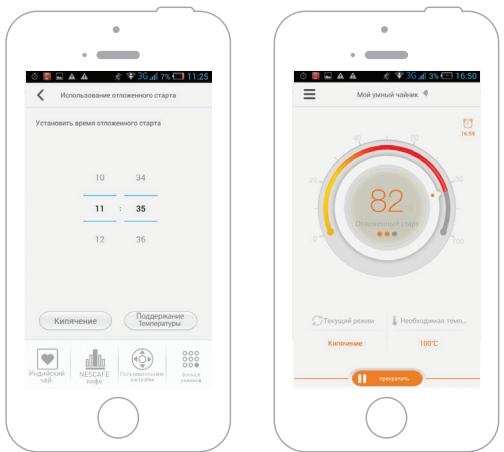


- Когда заданная температура будет достигнута, раздастся звуковой сигнал.
- Значение температуры для поддержания по умолчанию - 50°C.
- В режиме «Поддержание температуры» не снимайте чайник с базы более чем на 3 минуты.

## Отложенный старт

Данная функция позволяет вскипятить воду и поддерживать заданную температуру к определенному времени.

- Нажмите на пиктограмму .
- Установите время отложенного старта в появившемся диалоговом окне и выберите «Кипячение» или «Поддержание температуры».
- Когда время отсрочки подойдет к концу раздастся звуковой сигнал.



## Пользовательские настройки

Вы можете задать собственную комбинацию удобных для Вас персональных настроек.

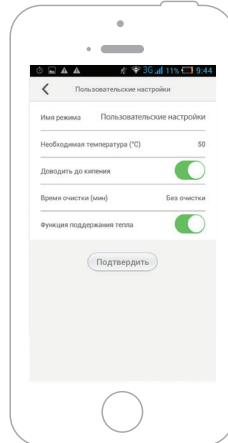
- Нажмите на пиктограмму .
- Задайте настройки.

**Имя режима**– Вы можете создать свой собственный режим, сохранив его для дальнейшего использования

**Необходимая температура**– выбор желаемой температуры, которую будет поддерживать прибор.

**Доводить до кипения**– в случае если Вы используете бутилированную очищенную воду, можно не доводить ее до кипения, а сразу установить желаемую температуру для приготовления чая, растворимого кофе или любого другого напитка.

**Время очистки**– в приборе предусмотрена функция «Очистка воды», которая позволяет очистить воду от



хлора и убить многие болезнетворные бактерии и вирусы с помощью более длительного кипячения в течение заданного времени (от 1 до 5 минут). Настоятельно рекомендуется активировать данную функцию в случае использования простой неочищенной воды, а также при использовании воды из неизвестных источников.

**Функция поддержания температуры**-чайник будет поддерживать указанную температуру воды (см. **Необходимая температура**) в течение 12 часов.

### История записей

В истории хранятся 5 последних использованных программ. С помощью истории записей Вы можете быстро выбрать программу и активировать ее немедленно или с отсрочкой.

- Нажмите на пиктограмму .
- Выберите программу из числа 5 последних использованных, нажимая на и .
- Запустите программу немедленно, нажав «ЗАПУСТИТЬ ЕЩЕ РАЗ» или задайте время отложенного старта, нажав «ЗАПУСТИТЬ ОТЛОЖЕННЫЙ СТАРТ ЕЩЕ РАЗ».



### Любимая программа

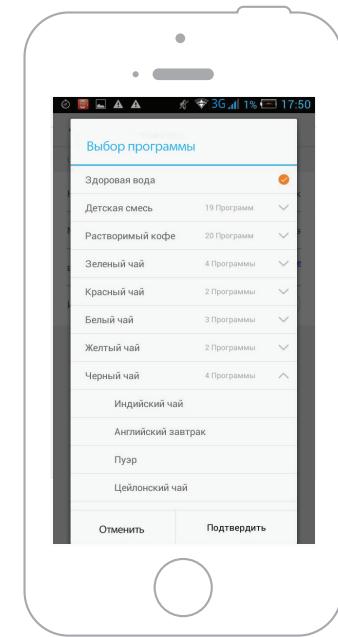
Функция «Любимая программа» служит для быстрого доступа к одной из программ (см. «Другие программы»). Любимая программа по умолчанию—«Индийский чай».

- Нажмите на пиктограмму для запуска программы из мобильного приложения.
- Вы также можете запустить любую программу, нажав кнопку "Smart Button" на панели управления
- Для выбора любимой программы, следуйте указаниям в п. «**Мой чайник**».

**Система памяти Smart Cloud** запомнит Ваши любимые режимы и привычки в выборе напитка.

Данная функция служит для быстрого доступа к программе, которую вы используете чаще всего. Программа определяется мобильным приложением автоматически, по умолчанию установлена программа «NESCAFE».

- Для запуска нажмите на пиктограмму .



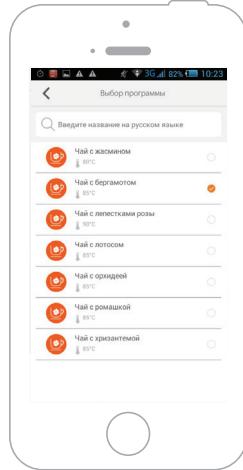
**Функция «Живая вода»** напомнит Вам о том, что вода находится в чайнике уже слишком давно. Употреблять такую воду для питья-вредно для Вашего здоровья. В этом случае на экране появится предупреждение.

Рекомендуется всегда использовать только свежую «живую» воду для приготовления напитков.

## Другие программы

Здесь Вы можете выбрать программу нагрева воды из числа стандартных или созданных Вами (информацию о том, как создавать свои программы Вы можете найти в п. «**Управление режимами**»). Для удобства использования программы объединены в группы.

- Нажмите на пиктограмму  , откроется окно «Выбор программы».
- Выберите программу, подходящую Вам, и подтвердите начало кипячения.

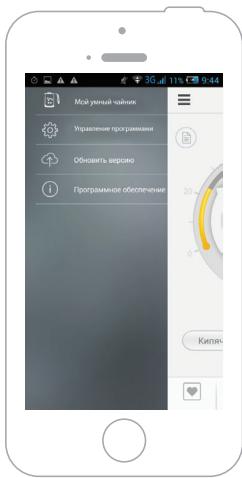
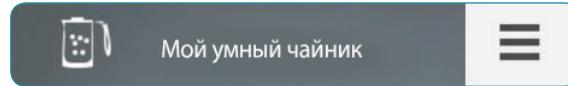


## Программа «Здоровая вода»

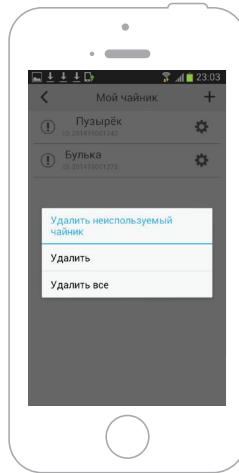
Выпивать по утрам натощак стакан воды – это хорошая привычка, которая принесет пользу всему организму. Вода поможет Вам проснуться, зарядит бодростью, улучшит обмен веществ и работу желудочно-кишечного тракта, а также сделает Вашу кожу свежей и сияющей, благодаря ускорению процесса регенерации клеток.

## Настройки мобильного приложения «Polaris. Умный чайник»

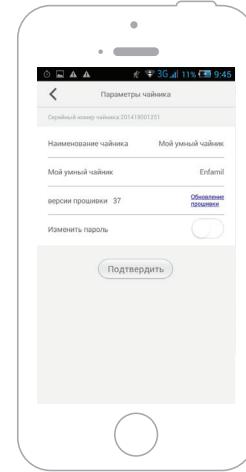
- Запустите приложение.
- На экране мобильного устройства отобразится текущая температура воды.
- Нажмите пиктограмму  для доступа к главному меню.
- Главное меню содержит 4 вкладки:
- «Мой чайник», «Управление программами», «Обновить версию» и «Программное обеспечение».



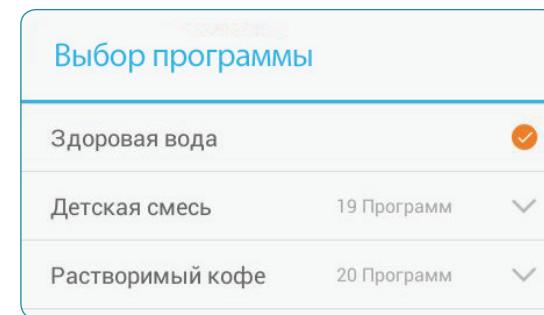
- С помощью пиктограммы  Вы можете добавлять чайники в мобильное приложение.
- Пиктограмма  служит для возврата к окну управления чайником.
- Нажмите пиктограмму  .
- Откроется окно «Параметры чайника»



- Если вы хотите удалить неиспользуемый чайник, нажмите на имя чайника и удерживайте его в течение 1-2 секунд.
- Выберите «Удалить» или «Удалить все» для удаления всех подключенных чайников.

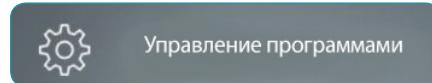


- В окне параметров вы можете переименовать Ваш чайник, поменять пароль, обновить прошивку мобильного приложения.
- Справа от имени чайника отображается название «Любимой программы»
- Для установки другой программы в качестве любимой, щелкните по названию и выберете из предложенного списка.

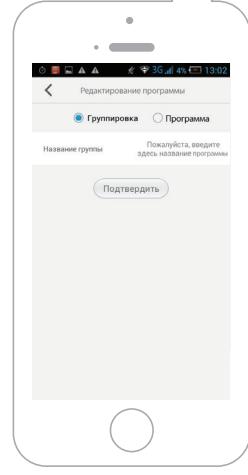
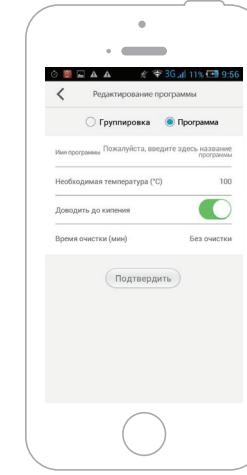
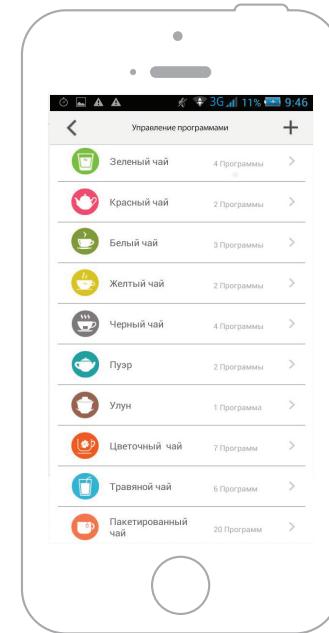


- Для сохранения новых параметров, нажмите «Подтвердить».

В данной вкладке Вы можете изменять параметры программ, а также создавать программы или группы со своими настройками.

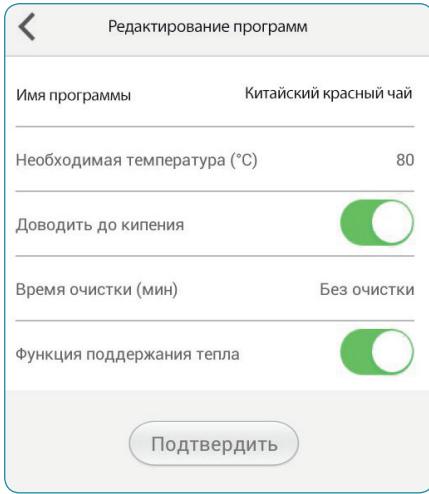


- Для создания новой программы или группы нажмите и задайте параметры.

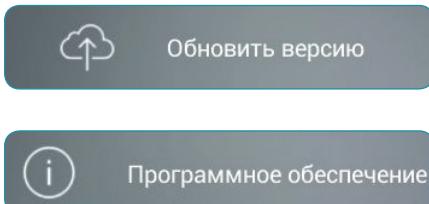


- Для сохранения нажмите «Подтвердить».

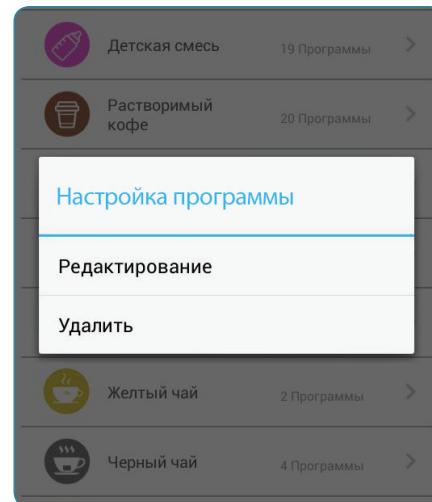
- Для изменения настроек программ нажмите соответствующую иконку и задайте необходимые Вам параметры.



Данная вкладка позволит Вам обновить версию мобильного приложения.



- Если Вы хотите изменить название или удалить программу или группу программ нажмите и удерживайте в течение 1-2 секунд соответствующую иконку.
- Выберите «Редактирование» или «Удалить».



- Во вкладке «Программное обеспечение» Вы можете ознакомиться с Правилами пользования.
- Нажав «Помощь потребителю», Вы перейдете к подсказкам по пользованию приложением.

## 4.2. Управление чайником с помощью панели управления

- Выберите нужный Вам режим SMART/BOIL/KEEPWARM (Режим программирования/Кипячение/Поддержание температуры) и нажмите соответствующую кнопку на панели управления.
- Нажмите кнопку ON/OFF (Вкл/Выкл).
- При закипании воды или достижении заданной температуры (если выбран режим Программирования) чайник выключится автоматическим. Вы также можете отключить чайник вручную, нажав кнопку ON/OFF (Вкл/Выкл).
- Чайник перейдет в режим ожидания.
- Выливайте воду из чайника постепенно. Помните, что внутри находится кипяток.
- Держите чайник только за ручку. Корпус сильно нагревается.**
- После отключения (остывания) чайника им можно снова пользоваться через 15-20 сек.

## 5. ЧИСТКА И УХОД

- Отключите чайник от сети и дайте ему остить.
- Протрите чайник снаружи влажной тканью.  
**Никогда не погружайте чайник, шнур, вилку или базу в воду.**
- Удаление накипи  
Вследствие содержания в воде солей на дне и стенках чайника образуется накипь. Наличие накипи и осадка необходимо проверять регулярно и своевременно их удалять. Если Ваш чайник кипятит воду слишком долго, отключается до закипания или издает при работе чрезмерный шум, это означает, что он нуждается в очистке от накипи. Появление накипи зависит от жесткости воды. Проводите очистку от накипи хотя бы 1 раз в месяц.  
Для очистки Вашего чайника от накипи можно использовать **раствор лимонной кислоты**:
  - Смешайте 25г лимонной кислоты с 0,5л горячей воды.
  - Залейте жидкость в чайник.
  - Оставьте на 15 минут.
  - Ополосните чайник холодной водой пару раз.
  - При необходимости повторите очистку.
 Для очистки Вашего чайника от накипи можно использовать **слабый раствор уксуса**.
- Разведите 2/3 части воды и 1/3 части уксуса.
- Налейте этот раствор в чайник так, чтобы был покрыт нагревательный элемент, дайте вскипеть несколько раз.

- Ополосните чайник чистой водой и протрите сухой тряпкой.  
Вы также можете использовать специальное **средство для очистки от накипи**, подходящее для стеклянных чайников. Следуйте рекомендациям изготовителя.

**Внимание!**

Никогда не используйте агрессивные и абразивные моющие средства для чистки чайники изнутри.

При использовании порошка для очистки от накипи всегда добавляйте воду. Никогда не используйте эти средства в пустом чайнике.

**4. Чистка фильтра**

- Откройте крышку чайника.
- Извлеките фильтр.
- Подставив фильтр под струю воды, аккуратно удалите загрязнения с помощью мягкой щеточки (не входит в комплект).
- Очищенный фильтр установите в пазы внутри носика.

**Внимание!**

Не извлекайте фильтр при наличии в чайнике горячей воды.

## 6. ЕСЛИ У ВАС ВОЗНИКЛА ПРОБЛЕМА

Проблема	Возможная причина	Решение
Мобильное приложение на смартфоне не может подключиться и соединиться с чайником в первый раз	WiFi модуль чайника не может автоматически соединиться с WiFi роутером из-за своих и роутера особенностей. Смартфон не подключен к соответствующей WiFi сети. Сигнал WiFi роутера слабый или отсутствует.	Проверить как работает WiFi роутер. Проверить на смартфоне подключение к соответствующей WiFi сети. Подключиться к чайнику в автоматическом режиме. Подключиться в AP режиме, который предлагает приложение, если не удалось подключиться автоматически.

Чайник перестал подключаться к сети WiFi.	В WiFi сети был изменён пароль или тип шифрования.	Необходимо заново произвести подключение чайника в мобильном приложении.
Разрыв соединения между мобильным приложением и чайником в процессе работы.	Чайник не подключен к домашней сети WiFi. Сигнал WiFi слабый или отсутствует. На смартфоне произошло переключение на другую WiFi сеть. На смартфоне выключили или отключился WiFi.	Включить WiFi на чайнике, нажав на кнопку WiFi. Проверить как работает WiFi роутер. Проверить на смартфоне подключение к соответствующей WiFi сети.
Чайник препреждевременно отключается	На нагревательном элементе образовалась накипь	Удалите накипь в соответствии с рекомендациями раздела 5. Чистка и уход

При возникновении неисправностей следует обращаться в авторизованный сервисный центр.



Во избежание риска пожара, поражения электрическим током, получения травмы при использовании вашего прибора, а также его поломки, строго соблюдайте основные меры предосторожности при работе с данным прибором, а также общие указания по безопасности при работе с электроприборами.

## 7. СПЕЦИАЛЬНЫЕ УКАЗАНИЯ ПО БЕЗОПАСНОСТИ ДАННОГО ПРИБОРА

- Используйте чайник только для нагрева воды. Никогда не заполняйте чайник другими жидкостями.
- **Никогда не включайте чайник без воды.**
- Для заполнения берите только чистую холодную питьевую воду.



- Не ставьте чайник около стен, в углу помещения, под нависающими панелями или кухонными шкафами.
- Устанавливайте чайник только на ровные, термоустойчивые и сухие поверхности.
- Не заполняйте чайник выше отметки **Max** и ниже отметки **Min**. Если чайник переполнен, то при кипении вода будет выплескиваться из носика.
- Свисающие шнурсы могут быть причиной несчастных случаев, особенно, если за шнур потянули дети. Рекомендуется ставить чайник на рабочей поверхности как можно дальше от края стола/ рабочей поверхности.
- Никогда не используйте чайник без крышки и следите за тем, чтобы крышка была плотно закрыта во время нагревания.
- Никогда не наливайте воду в чайник, когда он находится на базе.
- Никогда не оставляйте чайник без внимания во время работы.
- Не прикасайтесь к корпусу чайника (так как после включения он нагревается), а также не держите руки над паром, выходящим из носика и из-под крышки. Берите чайник только за ручку.
- Будьте осторожны, разливая из чайника кипяток.
- Не используйте чайник при наличии видимых повреждений корпуса, базы, сетевого шнура или вилки, а также неисправностей в работе.
- Не ставьте чайник рядом с источником тепла (так как корпус прибора может быть поврежден).
- Следите за тем, чтобы вода не попадала на электрические соединения на базе, шнуре питания и вилке.
- Не используйте чайник на другой базе, а также базу с другим чайником.
- В момент снятия/постановки чайника на базу кнопка ON/OFF (Вкл/Выкл) должна быть в положении OFF (Выкл).
- Допускается образование после кипячения на базе чайника небольшого количества воды (до 1 г), которое является следствием конденсации пара при работе прибора.

## 8. ОБЩИЕ УКАЗАНИЯ ПО БЕЗОПАСНОСТИ ПРИ РАБОТЕ С ЭЛЕКТРОПРИБОРАМИ

- Прибор должен быть использован только по назначению.
- Каждый раз перед включением прибора осмотрите его. При наличии повреждений прибора и сетевого шнура ни в коем случае не включайте прибор в розетку.
- Прибор и сетевой шнур должны храниться так, чтобы они не попадали под воздействие жары, прямых солнечных лучей и влаги.

- Не оставляйте работающий прибор без надзора! Всегда выключайте прибор, если Вы им не пользуетесь.
- Данный прибор не предназначен для использования людьми (включая детей), у которых есть физические, нервные или психические отклонения, или недостаток опыта и знаний, за исключением случаев, когда за такими лицами осуществляется надзор или проводится их инструктирование относительно использования данного прибора лицом, отвечающим за их безопасность. Необходимо осуществлять надзор за детьми с целью недопущения их игр с прибором.
- **Внимание! Не используйте прибор вблизи ванн, раковин или других емкостей, заполненных водой.**
- Ни в коем случае не погружайте прибор в воду или другие жидкости. Не прикасайтесь к прибору влажными руками. При намокании прибора сразу отключите его от сети.
- В случае падения прибора в воду немедленно отключите его от сети. При этом ни в коем случае не опускайте руки в воду. Перед повторным использованием прибор должен быть проверен квалифицированным специалистом.
- Включайте прибор только в источник переменного тока (~). Перед включением убедитесь, что прибор рассчитан на напряжение, используемое в сети.
- **Любое ошибочное включение лишает Вас права на гарантийное обслуживание.**
- Перед включением прибора в сеть убедитесь, что он находится в выключенном состоянии.
- Не используйте прибор вне помещений. Предохраняйте прибор от ударов об острые углы. По окончании эксплуатации, чистке или поломке прибора всегда отключайте его от сети.
- Нельзя переносить прибор, держа его за сетевой провод. Запрещается также отключать прибор от сети, держа его за сетевой провод. При отключении прибора от сети держитесь за штепсельную вилку.
- Использование дополнительных аксессуаров, не входящих в комплектацию, лишает Вас права на гарантийное обслуживание.
- После использования никогда не обматывайте провод электропитания вокруг прибора, так как со временем это может привести к излому провода. Всегда гладко расправляйте провод на время хранения.
- Замену шнура могут осуществлять только квалифицированные специалисты - сотрудники сервисного центра. Неквалифицированный ремонт представляет прямую опасность для пользователя.
- Не производите ремонт прибора самостоятельно. Ремонт должен производиться только квалифицированными специалистами сервисного центра.



- Для ремонта прибора могут быть использованы только оригинальные запасные части.



**Внимание!** После окончания срока службы не выбрасывайте прибор вместе с бытовыми отходами. Передайте его в специализированный пункт для дальнейшей утилизации. Этим Вы поможете защитить окружающую среду.

## 9. ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

**PWK 1792CGL WiFi**- чайник электрический бытовой торговой марки POLARIS.

Напряжение: 220 В.

Частота: 50 Гц.

Максимальная мощность: 1850-2200 Вт

Класс защиты – I

Объем: 1,7л.

### WiFi модуль

Используемый модуль беспроводной связи малого радиуса действия (WiFi) соответствует стандартам IEEE 802.11 b/g/n, работает в полосе радиочастот 2.4 гГц

Мощность передатчика: + 18.5 дБм при скорости 11 Мбит/ сек

Чувствительность:-96 дБм, 11 Мбит/ с

Рабочая температура: от -40°С до 85°С

**Примечание:** Вследствие постоянного процесса внесения изменений и улучшений, между инструкцией и изделием могут наблюдаться некоторые различия. Производитель надеется, что пользователь обратит на это внимание.

## 10. ИНФОРМАЦИЯ О СЕРТИФИКАЦИИ

Прибор сертифицирован на соответствие нормативным документам РФ.  
Сертификат соответствия № ТС RU C-US.АЛ16.В.01534 серия RU № 0117954  
Срок действия с 01.09.2014 по 31.08.2019

Выдан: орган по сертификации продукции ООО "Гарант Плюс", 121170, г. Москва,  
Кутузовский пр-т, д.36, стр.3.



Расчетный срок службы изделия:

3 года

Гарантийный срок:

1 год со дня покупки

Дата изготовления указана на шильдике.

### Производитель:

TEXTON CORPORATION LLC - ООО "ТЕКСТОН КОРПОРЕЙШН"

1313 N. Market Street, Suite 5100, Wilmington, State of Delaware 19801, United States of America.

1313 Н. Маркет Стрит, Помещение 5100, Уилмингтон, Штат Делавэр 19801, Соединенные Штаты Америки.

### Уполномоченный представитель на территории РФ:

ООО «Голдтехсервис»

119331 г. Москва, ул. Кравченко, д. 10

Телефон единой справочной службы: 8-800-700-11-78



## 11. ГАРАНТИЙНОЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВО

Изделие: Чайник электрический бытовой

Модель: PWK 1792CGL WiFi

Настоящая гарантия предоставляется изготовителем в дополнение к правам потребителя, установленным действующим законодательством Российской Федерации, и ни в коей мере не ограничивает их.

Настоящая гарантия действует в течение 12 месяцев с даты приобретения изделия и подразумевает гарантийное обслуживание изделия в случае обнаружения дефектов, связанных с материалами и работой. В этом случае потребитель имеет право, среди прочего, на бесплатный ремонт изделия.

Настоящая гарантия действительна при соблюдении следующих условий:

1. Гарантийное обязательство распространяется на все модели, выпускаемые компанией «TEXTON CORPORATION LLC» в странах, где предоставляется гарантийное обслуживание (независимо от места покупки).
2. Изделие приобретается исключительно для личных бытовых нужд. Изделие должно использоваться в строгом соответствии с инструкцией по эксплуатации с соблюдением правил и требований по безопасности.
3. Обязанности изготовителя по настоящей гарантии исполняются продавцами – уполномоченными дилерами изготовителя и официальными обслуживающими (сервис) центрами. Настоящая гарантия не распространяется на изделия, приобретенные у не уполномоченных изготовителем продавцов, которые самостоятельно отвечают перед потребителем в соответствии с российским законодательством.
4. Настоящая гарантия не распространяется на дефекты изделия, возникшие в результате:
  - Химического, механического или иного воздействия, попадания посторонних предметов, жидкостей, насекомых и продуктов их жизнедеятельности внутрь изделия;
  - Неправильной эксплуатации, заключающейся в использовании изделия не по его прямому назначению, а также установки и эксплуатации изделия с нарушением правил и требований техники безопасности;
  - Износа деталей отделки, ламп, батарей, защитных экранов, накопителей мусора, ремней, щеток и иных деталей с ограниченным сроком использования;
  - Ремонта изделия, произведенного лицами или фирмами, не являющимися авторизованными сервисными центрами\*;
5. Настоящая гарантия действительна по предъявлении вместе с оригиналом настоящего талона, оригиналом товарного чека, выданного продавцом, и изделия, в котором обнаружены дефекты.
6. Настоящая гарантия действительна только для изделий, используемых для личных бытовых нужд, и не распространяется на изделия, которые используются для коммерческих, промышленных или профессиональных целей.

По всем вопросам гарантийного обслуживания изделий POLARIS обращайтесь к Вашему местному официальному продавцу POLARIS.

\*Адреса авторизованных обслуживающих центров на сайте Компании: [www.polar.ru](http://www.polar.ru)







Дякуємо Вам за вибір продукції, що випускається під торговельною маркою POLARIS. Наші вироби розроблено відповідно до високих вимог якості, функціональності і дизайну. Ми впевнені, що, придбавши новий виріб нашої фірми, Ви будете задоволені.

Перед початком експлуатації приладу уважно прочитайте цю інструкцію, в якій міститься важлива інформація, що стосується Вашої безпеки, а також рекомендації з правильного використання приладу і догляду за ним.

Зберігайте інструкцію разом із гарантійним талоном, касовим чеком, а також, по можливості, з картонною коробкою і пакувальним матеріалом.

**Чайник електричний побутовий  
POLARIS  
Модель PWK 1792CGL WiFi  
ІНСТРУКЦІЯ З ЕКСПЛУАТАЦІЇ**

**ЗМІСТ**

<b>1. СФЕРА ВИКОРИСТАННЯ .....</b>	40
<b>2. ОПИС ПРИЛАДУ .....</b>	40
Панель керування.....	41
<b>3. ПІДГОТОВКА ДО РОБОТИ .....</b>	42
Відкривання та закривання чайника.....	42
Установка фільтра.....	42
<b>4. ЕКСПЛУАТАЦІЯ ПРИЛАДУ .....</b>	43
<b>    4.1. Керування чайником за допомогою мобільних пристрій через WiFi</b>	
Завантаження додатка.....	44
Установка чайника.....	45
Робота в АР режимі.....	47
Робота з мобільним додатком .....	48
Кип'ятіння води.....	49
Підтримання температури.....	50
Відкладений старт.....	51
Налаштування користувача .....	51
Історія записів.....	52
Улюблена програма.....	53
Система пам'яті Smart Cloud .....	53
Функція «Жива вода».....	53

<b>Інші програми.....</b>	54
<b>Програма «Здорова вода».....</b>	54
<b>Налаштування мобільного додатку «Polaris. Розумний чайник».....</b>	55
<b>Мій чайник.....</b>	55
Керування режимами.....	57
Обновити версію.....	58
Програмне забезпечення.....	58
<b>4.2. Управління чайником за допомогою панелі керування .....</b>	59
<b>5. ЧИЩЕННЯ ТА ДОГЛЯД .....</b>	59
<b>6. ЯКЩО У ВАС ВИНИКЛА ПРОБЛЕМА .....</b>	60
<b>7. СПЕЦІАЛЬНІ ВКАЗІВКИ З БЕЗПЕКИ ЦЬОГО ПРИЛАДУ .....</b>	61
<b>8. ЗАГАЛЬНІ ВКАЗІВКИ З БЕЗПЕКИ ПІД ЧАС РОБОТИ З ЕЛЕКТРОПРИЛАДОМ .....</b>	62
<b>9. ТЕХНІЧНІ ХАРАКТЕРИСТИКИ .....</b>	64
<b>10.ІНФОРМАЦІЯ ПРО СЕРТИФІКАЦІЮ .....</b>	65
<b>11.ГАРАНТІЙНЕ ЗОБОВ'ЯЗАННЯ .....</b>	66



## 1. СФЕРА ВИКОРИСТАННЯ

- Прилад призначений для побутового використання при температурі та вологості жилого приміщення відповідно до цієї Інструкції:
  - у місцях громадського харчування магазинів, офісів та інших робочих місцях;
  - на фермерських господарствах;
  - мешканцями готелів та інших місць, призначених для проживання;
  - у місцях, призначених для ноочівлі та сніданку.
- Прилад не призначений для промислового та комерційного використання, а також для обробки нехарчових продуктів.
- Виробник не несе відповідальності за збитки, що виникли в результаті неправильного або непередбаченого цією інструкцією використання.

## 2. ОПИС ПРИЛАДУ

Чайник електричний призначений для нагрівання питної води. Чайник оснащено зручною панеллю керування, а також функцією дистанційного керування за допомогою мобільних пристрій на базі iOS та Android.



## Панель керування



- Кнопка WiFi:** під час першого ввімкнення чайника натисніть кнопку "WiFi" та утримуйте її протягом 7 секунд, поки світловий індикатор не почне блимати. У разі якщо ви хочете, щоб всі світлові індикатори погасли, вимкніть їх, швидко натиснувши двічі на кнопку "WiFi". Якщо Ви хочете, щоб всі індикатори загорілися, натисніть будь-яку кнопку на панелі.
- Кнопка ON/OFF (Кнопка "Увімк/Вимк"):** після вибору програми, натисніть кнопку "ON/OFF" (загориться світловий індикатор кнопки). Для того, щоб вимкнути чайник, натисніть цю кнопку ще раз (світловий індикатор почне повільно блимати).
- Кнопка SMART BUTTON (Кнопка "Програмування"):** натисніть кнопку "Smart Button", потім кнопку "ON/OFF" один раз, чайник запустить на виконання Вашу улюблену програму. Улюблену програму Ви можете вибрати в мобільному додатку.
- Кнопка KEEP WARM (Кнопка "Підтримання температури"):** натисніть кнопку "Keep warm", потім кнопку "ON/OFF", чайник буде автоматично підтримувати температуру 50°C за замовчуванням або ж температуру задану в мобільному додатку.
- Кнопка BOIL (Кнопка "Кип'ятіння"):** натисніть кнопку "Boil", потім кнопку "ON/OFF" один раз, чайник почне кип'ятити воду.

### 3. ПІДГОТОВКА ДО РОБОТИ

- Перед першим використанням чайника видаліть усі пакувальні та рекламні матеріали ззовні і зсередини.

#### Відкривання та закривання чайника



- Натисніть кнопку в центрі кришки
- Кнопка підніметься вверх.
- Зніміть кришку, тримаючись за кнопку, як за ручку

- Щоб закрити чайник, установіть кришку та натисніть кнопку для фіксації.

#### Установка фільтра

- Відкрийте кришку чайника, перевірте чи встановлений фільтр.



- Для установки фільтра візьміть його за язичок і вставте верхнім краєм під верхній фланець корпуса навпроти носика чайника, потім натисніть на язичок у напрямку до носика, щоб нижній край фільтра защепився у посадкове місце.
- Переконайтеся в тому, що він добре закріплений і встановлений правильно.
- Якщо фільтр не встановлений, встановіть його.
- Закрійте кришку.
- Стежте за тим, щоб фільтр був завжди добре закріплений і встановлений навпроти носика.
- Встановіть базу чайника на рівну, гладку, чисту та суху поверхню.
- Декілька разів промийте чайник холодною водою.
- Поставте чайник на базу.

*Перед використанням чайника для кип'ятіння води для пиття, наполегливо рекомендуємо про-кип'ятити воду 2-3 рази, дотримуючись приведених нижче інструкцій і вилити її, щоб очистити чайник зсередини.*

### 4. ЕКСПЛУАТАЦІЯ ПРИЛАДУ

- Наповнення чайника водою.
- Зніміть чайник з бази перед тим, як наповнити його водою.
- Налійте воду через носик або горловину чайника так, щоб її рівень був між позначками Min (0,5л) і Max (1,7л).
- Розмотайте мережевий шнур і під'єднайте чайник до мережі.



**Перед тим, як під'єднати чайник до мережі, переконайтесь, що напруга, зазначена на шильдику приладу (розташований на дні чайника та його бази), відповідає напрузі у вашій мережі.**

- Установіть чайник на базу.  
Стежте, щоб вода не потрапила на електричні з'єднання.
- Вставте вилку мережевого шнура в розетку.  
Пролунає звуковий сигнал.  
При цьому індикатор ON/OFF (Увімк/Вимк) повільно бліматиме, індикатор WiFi бліматиме швидко.
- Чайник знаходиться в режимі очікування і готовий до роботи.
- Виберіть найзручніший для Вас спосіб керування через WiFi за допомогою мобільного додатку для смартфонів і планшетів, або вручну, з панелі керування.

#### 4.1. Керування чайником за допомогою мобільних пристрій через WiFi

##### Завантаження додатка

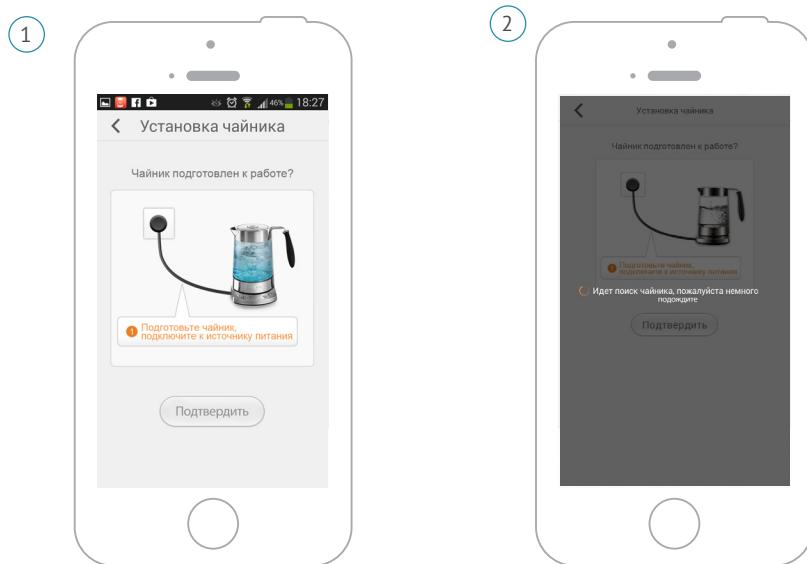
Зайдіть на наш web-сайт <http://polar.ru/> і завантажте додаток «Polaris. Розумний чайник» на Ваш мобільний пристрій.  
Інформацію стосовно того, як установлювати додаток, Ви можете знайти на нашему web-сайті <http://polar.ru/>.



Ласкаво просимо вас до мобільного додатку «Polaris. Розумний чайник»!

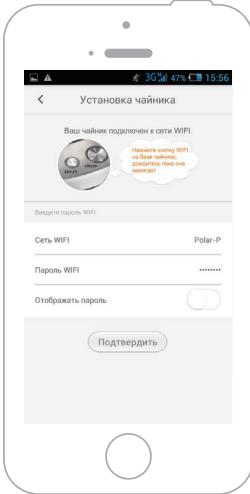
##### Установка Чайника

- Активуйте підключення WiFi на Вашому мобільному пристрії та підключіться до домашньої мережі.

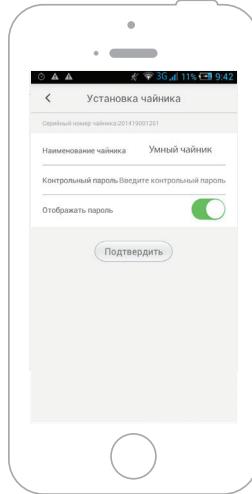


- Запустіть мобільний додаток «Polaris. Розумний чайник»
- Ввімкніть чайник у розетку. У разі успішного підключення світловий індикатор кнопки ON/OFF (Увімк/Вимк) почне повільно блимати.
- Натисніть «Підтвердити».
- На дисплеї Вашого мобільного пристрію з'явиться напис «їде пошук чайника, будь-ласка, трохи зачекайте...».
- Якщо жоден налаштований на вашу WiFi мережу чайник не знайдено, перевірте підключення Вашого смартфону до домашньої бездротової мережі (для пристрій на базі iOS).
- Далі Ви побачите наступне вікно.

3



4



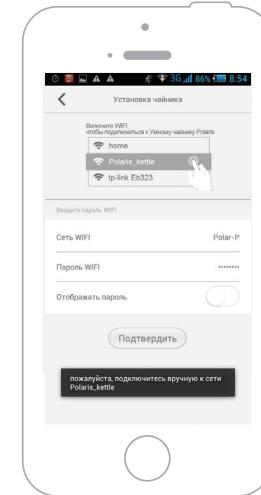
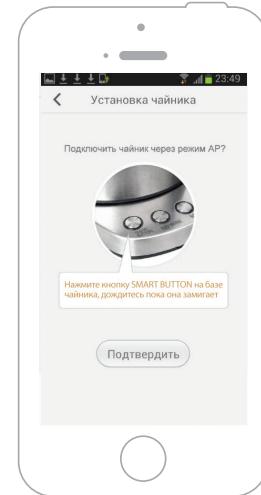
46

- Переконайтесь, що назва WiFi мережі на екрані мобільного пристрою відповідає назві мережі, через которую Ви хочете підключитися до чайника.
- У разі якщо назва відрізняється, перейдіть до налаштувань мобільного пристрою та підключіться до потрібної Вам мережі.
- Поверніться до додатку.
- Натисніть «Назад» до появи вікна «Установка чайника» та знову натисніть «Підтвердити».
- Введіть пароль вашої WiFi мережі.
- Натисніть кнопку WiFi до звукового сигналу і швидко натисніть кнопку «Підтвердити».

*Підключення може тривати від декількох секунд до 1-2 хвилин.*

## Робота в AP-режимі

У разі якщо Ви успішно підключили чайник до домашньої мережі, пропустіть цей крок. Якщо ж Вам не вдалося підключити чайник до домашньої мережі, мобільний додаток запропонує здійснити підключення в AP-режимі. Дотримуйтесь підказок на екрані.

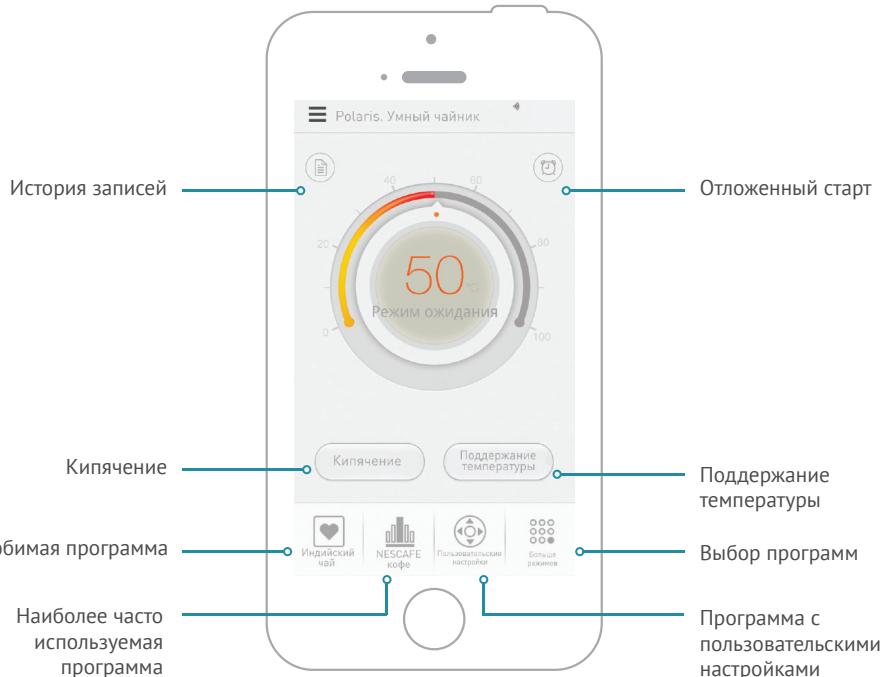


- Натисніть «AP режим»

- Натисніть та утримуйте приблизно 7 секунд кнопку "Smart Button" на панелі керування, поки індикатор не почне швидко блимати.
- Підключіться вручну до бездротової мережі "Polairs\_kettle", поверніться до додатку та натисніть «Підтвердити».



## Робота з мобільним додатком «Polaris. Розумний чайник»

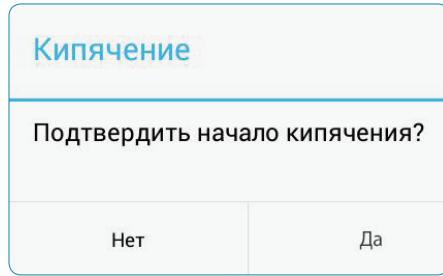


48

- Додаток завантажить сторінку користувача інтерфейсу.
- Чайник знаходитьться у режимі очікування.
- На екрані мобільного пристроя відображається поточна температура води.

## Кип'ятіння води.

- Натисніть кнопку «КИПЯЧЕНИЕ» .
- Підтвердіть, натиснувши «Так» у діалоговому вікні, що з'явілося



- Чайник почне нагрівати воду.
- Після закінчення роботи пролунає звуковий сигнал, чайник перейде в режим підтримання температури.
- Ви можете вимкнути чайник у будь-який час, натиснувши кнопку «ПРЕКРАТИТЬ» на мобільному пристрій, з якого було запущено виконання.
- У разі якщо в чайнику мало води чи вона відсутня, пролунає звукове повідомлення та з'явиться повідомлення на екрані мобільного пристроя: «Увага в чайніку недостатньо води».
- Якщо Ви зняли чайник із бази раніше, ніж завершився процес нагрівання, пролунає звукове повідомлення та з'явиться повідомлення на екрані мобільного пристроя: «Ваш чайник не знаходиться на базі».
- Не знімайте чайник з бази більш ніж на 3 хвилини. Інакше нагрівання води не продовжиться та чайник перейде в режим очікування.

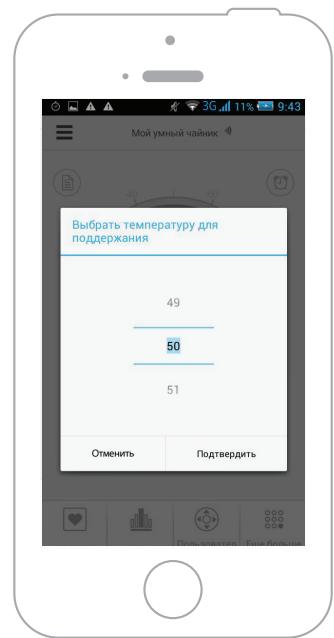


49



## Підтримання температури

- Натисніть кнопку «ПОДДЕРЖАНИЕ ТЕМПЕРАТУРЫ».
- Виберіть у діалоговому вікні, що з'явилося, температуру, котру чайник буде підтримувати, натисніть «Підтвердити».
- Чайник підтримуватиме задану температуру протягом 12 годин.

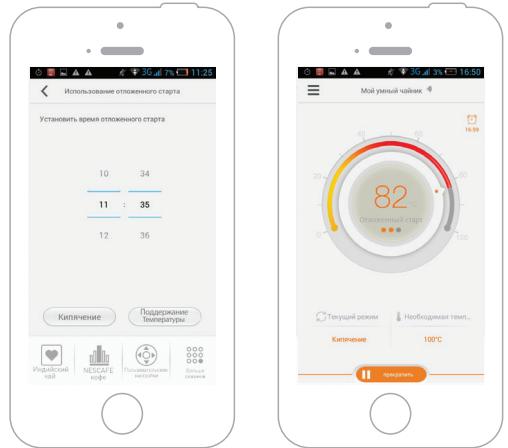


- Коли температура води досягне заданої, пролунає звуковий сигнал.
- За замовчуванням підтримується температура води - 50°C.
- У режимі «Підтримання температури» не знімайте чайник із бази більш ніж на 3 хвилини.

## Відкладений старт

Ця функція дозволяє закип'ятити воду та підтримувати задану температуру до певного часу.

- Натисніть на піктограму
- Налаштуйте час відкладеного старта у діалоговому вікні, що з'явилося, і виберіть «Кип'ятіння» або «Підтримання температури».
- Коли час відрочення підіде до кінця пролунає звуковий сигнал.



## Налаштування користувача

Ви можете задати власну комбінацію зручних для Вас персональних налаштувань.

- Натисніть на піктограму.
- Задайте налаштування.

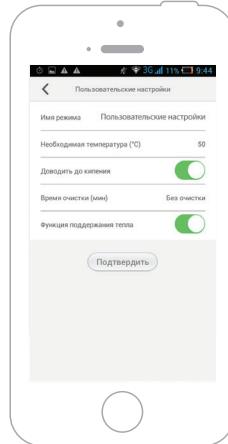


**Ім'я режиму** – Ви можете створити свій власний режим та зберегти його для подальшого використання.

**Необхідна температура** – вибір бажаної температури, котру буде підтримувати прилад.

**Доводити до кипіння** – у разі якщо Ви використовуєте бутільовану очищено воду, можна не доводити її до кипіння, а зразу встановити бажану температуру для приготування чаю, розчинної кави чи будь-якого іншого напою.

**Час очистки** – у приладі передбачена функція «**Очищення води**», котра дозволяє очистити воду від хлору та позбавити її від багатьох хвороботворних бактерій і



вірусів за допомогою більш тривалого кип'ятіння протягом заданого часу (від 1 до 5 хвилин). Наполегливо рекомендуємо активувати цю функцію у випадку використання простій неочищеної води, а також у разі використання води з невідомих джерел.

**Функція «підтримання температури** - чайник буде підтримувати задану температуру води (див. **Необхідна температура**) протягом 12 годин.

#### Історія записів

В історії зберігається 5 останніх програм, що використовувалися. За допомогою історії записів Ви можете швидко вибрати програму й активувати її відразу ж чи з відсточенням.

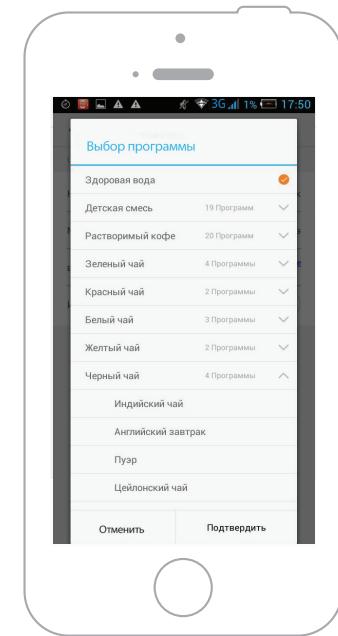
- Натисніть на піктограму 
- Виберіть програму з переліку 5 останніх програм, що використовувалися, натискаючи на  i .
- Запустіть програму відразу, натиснувши «ЗАПУСТИТЬ ЕЩЕ РАЗ» або налаштуйте час відкладеного старта, натиснувши «ЗАПУСТИТЬ ОТЛОЖЕННИЙ СТАРТ ЕЩЕ РАЗ».



#### Улюблена програма

Функція «Улюблена програма» служить для швидкого доступу до однієї із програм (див. «Інші програми»). Улюблена програма за замовчуванням - «Індійський чай».

- Натисніть на піктограму  для запуску програми з мобільного додатку.
- Ви також можете запустити улюблену програму, натиснувши кнопку "Smart Button" на панелі керування
- Для вибору улюбленої програми, дотримуйтесь вказівок п. «**Мій чайник**».



- Система пам'яті Smart Cloud** запам'ятує Ваші улюблені режими та звички у виборі напою.
- Ця функція служить для швидкого доступу до програм, які ви використовуєте найчастіше. Програма визначається мобільним додатком автоматично, за замовчуванням установлена програма «NESCAFE».
- Для запуску натисніть на піктограму .

**Функція «Жива вода»** нагадає Вам про те, що вода знаходитьться у чайнику вже надто давно. Вживати таку воду для пиття - шкідливо для Вашого здоров'я, у цьому випадку на екрані з'явиться попередження.

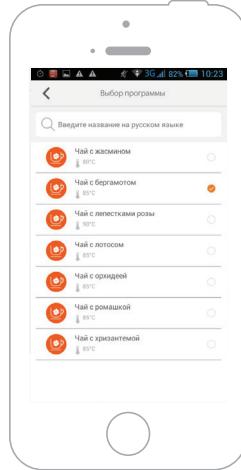
Рекомендується завжди використовувати тільки свіжу «живу» воду для приготування напоїв.

## Інші програми

Тут Ви можете вибрати програму нагрівання води з переліку стандартних або створених Вами програм (інформацію щодо того, як створювати свої програми Ви можете знайти в п. «**Керування режимами**»).

Для зручності використання програми об'єднані в групу.

- Натисніть на піктограму  , відкриється вікно «**Вибору програми**».
- Виберіть необхідну програму та підтвердіть початок кип'ятіння.

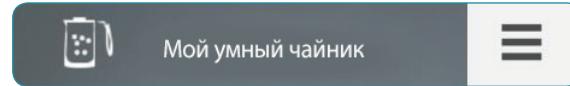


## Програма «Здорова вода»

Випивати зранку натхе склянку води – це хороша звичка, котра принесе користь усьому організму. Вода допоможе Вам проснутися, зарядити бадьорістю, покращить обмін речовин і роботу шлунково-кишкового тракту, а також зробить Вашу шкіру свіжою та сяйвою, завдяки прискоренню процесу регенерації клітин.

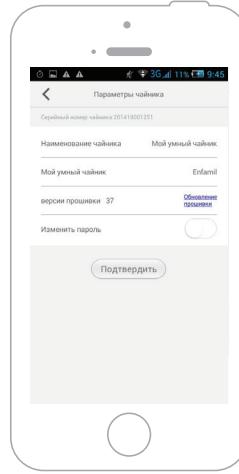
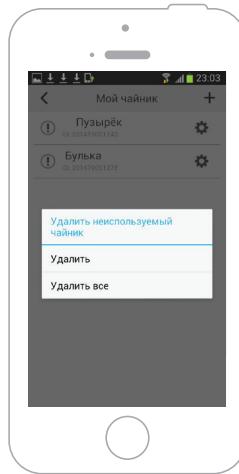
## Налаштування мобільного додатку «Polaris. Розумний чайник»

- Запустіть додаток.
- На екрані мобільного пристрою відобразиться поточна температура води.
- Натисніть на піктограму  для доступу до головного меню.
- Головне меню містить 4 вкладки:
- «Мій чайник», «Керування програмами», «Оновити версією» і «Програмне забезпечення».



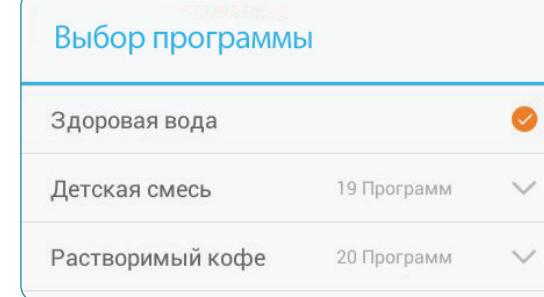
- За допомогою піктограми  Ви можете додавати чайники до мобільного додатку.
- Піктограма  служить для повернення у вікно керування чайником.
- Натисніть на піктограму .
- Відкриється вікно «**Параметри чайника**»





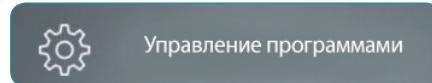
- У разі якщо ви хочете видалити чайник, який не використовується, натисніть на ім'я чайника та утримуйте його протягом 1-2 секунд.
- Виберіть «Видалити» чи «Видалити все» для видалення всіх підключених чайників.

- У вікні параметрів ви можете перейменувати Ваш чайник, змінити пароль, обновити прошивку мобільного додатку.
- Праворуч від імені чайника відображається назва «Улюбленої програми»
- Для установки іншої програми, в якості улюбленої, класніть на назву та виберіть із запропонованого переліку.



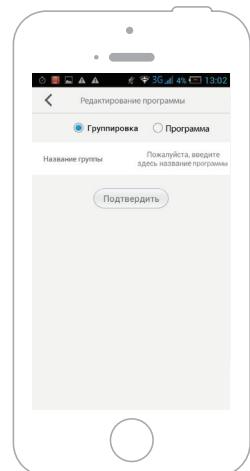
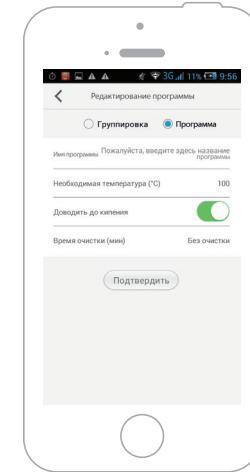
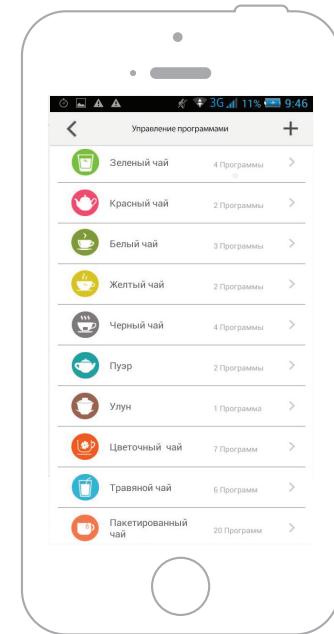
- Для збереження нових параметрів, натисніть «Підтвердити».

У цій вкладці Ви можете змінювати параметри програм, а також створювати програми чи групи зі своїми налаштуваннями.



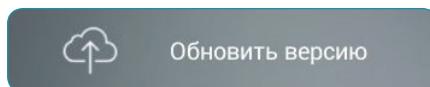
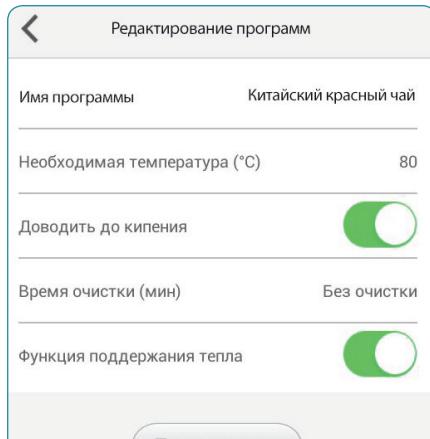
## Керування режимами

- Для створення нової програми чи групи натисніть та налаштуйте параметри.



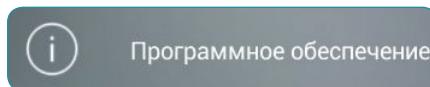
- Для збереження натисніть «Підтвердити».

- Для зміни налаштувань програм натисніть відповідну іконку та налаштуйте необхідні Вам параметри.



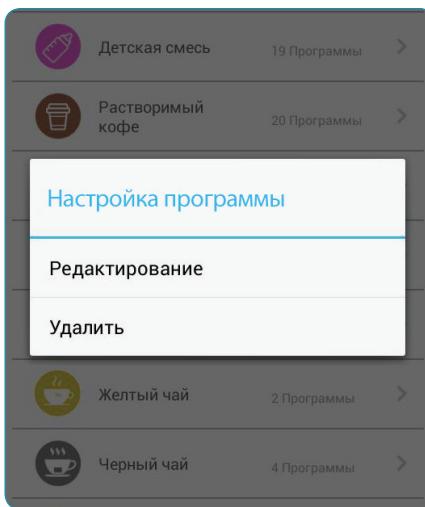
#### Оновити версію

Ця вкладка дозволить Вам оновити версію мобільного додатка.



- У разі якщо Ви хочете змінити назву чи видалити програму або групу програм натисніть та утримуйте протягом 1-2 секунд відповідну іконку.

Виберіть «Редагувати» або «Видалити».



- Програмне забезпечення**
- У вкладці «Програмне забезпечення» Ви можете ознайомитися з Правилами використання.
  - Натиснувши «Допомога користувачу», Ви перейдете до підказок щодо використання додатків.

## 4.2. Керування чайником за допомогою панелі керування

- Виберіть необхідний Вам режим SMART/ BOIL/ KEEP WARM (Режим програмування/ Кип'ятіння/ Підтримання температури) та натисніть відповідну кнопку на панелі керування.
- Натисніть кнопку ON/OFF (Увімк/Вимк).
- Після закипання води або досягнення заданої температури (якщо вибраний режим Програмування) чайник вимкнеться автоматично. Ви також можете вимкнути чайник вручну, натиснувши кнопку ON/OFF (Увімк/Вимк).
- Чайник переїде в режим очікування.
  - Виливайте воду з чайника поступово. Пам'ятайте, що всередині знаходиться окріп.
  - Тримайте чайник тільки за ручку. Корпус сильно нагрівається.**
  - Після виключення (охолодження) чайника ним знову можна користуватись через 15-20 сек.

## 5. ЧИСТКА И УХОД

- Від'єднайте чайник від мережі та дайте йому охолонути.
- Протріть чайник ззовні вологою тканиною.  
**Ніколи не занурюйте чайник, шнур, вилку чи базу в воду.**
- Видалення накипу
  - Внаслідок вмісту в воді солей на дні та стінках чайника утворюється накип. Необхідно регулярно перевіряти ємність для кип'ятіння на наявність накипу та осаду і вчасно їх видаляти. Якщо Ваш чайник кип'ятити воду надто довго, виключається раніше ніж закипіла вода чи сильно шумить під час роботи, це може свідчити про те, що чайник потребує чищення від накипу. Утворення накипу залежить від твердості води. Проводьте очищення від накипу хоча б 1 раз на місяць.

Для очищення Вашого чайника від накипу можна використовувати розчин лимонної кислоти:

- Змішайте 25 г лимонної кислоти з 0,5 л гарячої води.
- Залийте рідину в чайник.
- Залишіть на 15 хвилин.
- Прополоскіть чайник холодною водою декілька разів.
- При необхідності повторіть очищення.

Для очищення Вашого чайника від накипу можна використовувати слабкий розчин оцту.

- Розчиніть в 2/3 частках води 1/3 частку оцу.
- Отриманий розчин налийте у чайник так, щоб він покрив нагрівальний елемент. Закип'ятіть його декілька разів.
- Промийте чайник чистою водою та витріть сухою серветкою.

Ви також можете використовувати спеціальні **засоби для чищення від накипу**, що підходять скляних чайників. Дотримуйтесь рекомендацій виробника.

#### Увага!

Ніколи не використовуйте агресивні та абразивні миючі засоби для чищення чайника всередині. Використовуючи порошок для очищення від накипу завжди добавляйте воду. Ніколи не використовуйте ці засоби у чайнику без води.

#### 4. Чищення фільтра

- Відкрийте кришку чайника.
- Вийміть фільтр.
- Підставивши фільтр під струмінь води, акуратно видаліть забруднення за допомогою м'якої щіточки (не входить до комплекту).
- Очищений фільтр встановіть в пази всередині носика.

#### Увага!

Не виймайте фільтр коли в чайнику є гаряча вода.

## 6. ЯКІСТО У ВАС ВИНИКЛА ПРОБЛЕМА

Проблема	Можлива причина	Рішення
Мобільний додаток на смартфоні не може підключитися і з'єднатися з чайником вперше	WiFi модуль чайника не може автоматично підключитися до WiFi роутера із-за своїх і роутера особливостей. Смартфон не підключений до відповідної WiFi мережі. Сигнал WiFi роутера відсутній або слабкий.	Перевірити роботу WiFi роутера. Перевірити підключення смартфона до відповідної WiFi мережі. Підключіться до чайника в автоматичному режимі. Підключіться в AP режимі, якщо пропонує додаток у разі, якщо не вдалось підключитися автоматично.

Чайник перестав підключатися до мережі WiFi.	У WiFi мережі був змінений пароль або тип шифрування.	Необхідно заново виконати підключення чайника за допомогою мобільного додатка.
Розрив з'єднання між мобільним додатком і чайником у процесі роботи.	Чайник не підключений до домашньої мережі WiFi. Сигнал WiFi відсутній або слабкий. Смартфон переключився на іншу WiFi мережу. На смартфоні вимкнули чи вимкнувся WiFi.	Увімкніть WiFi на чайнику, натиснувши кнопку WiFi. Перевірити роботу WiFi роутера. Перевірити підключення смартфона до відповідної WiFi мережі.
Чайник передчасно вимикається	На нагрівальному елементі утворився накип.	Видаліть накип відповідно до рекомендацій розділу 5. Чищення та догляд

При виникненні несправностей слід звертатися в авторизований сервісний центр



Щоб уникнути ризику виникнення пожежі, ураження електричним струмом, отримання травм під час використання вашого приладу, а також його поломки, суворо дотримуйтесь основних мір безпеки при роботі з цим приладом, а також загальних вказівок з техніки безпеки при роботі з електроприладами.

## 7. СПЕЦІАЛЬНІ ВКАЗІВКИ З БЕЗПЕКИ ЦЬОГО ПРИЛАДУ

- Використовуйте чайник тільки для нагрівання води. Ніколи не заповнюйте чайник іншими рідинами.
- **Ніколи не вмикайте чайник без води.**
- Для наповнення чайника використовуйте лише чисту холодну питну воду.



- Не ставте чайник поблизу стін, в кутках приміщень, під навісними панелями чи кухонними шафами.
- Встановлюйте чайник тільки на рівні, терmostійкі та сухі поверхні.
- Не заповнюйте чайник вище позначки **Max** і нижче позначки **Min**. Якщо чайник переповнений, то під час кипіння вода буде вихлюпуватися з носика.
- Звисаючі шнури можуть бути причиною нещасних випадків, особливо якщо за шнур потягнули діти. Рекомендується ставити чайник на робочій поверхні якнайдалі від краю стола/робочої поверхні.
- Ніколи не використовуйте чайник без кришки та стежте за тим, щоб кришка була щільно закрита під час нагрівання.
- Ніколи не наливайте воду в чайник, коли він знаходиться на базі.
- Ніколи не залишайте прилад без нагляду під час роботи.
- Не торкайтесь корпуса чайника (тому що під час роботи він нагрівається), а також не тримайте руки над парою, що виходить із-під кришки. Тримайте чайник тільки за ручку.
- Будьте обережні під час наливання кип'ятку з чайника.
- Не використовуйте чайник при наявності видимих пошкоджень корпуса, бази, мережевого шнура чи вилки, а також несправностей у роботі.
- Не ставте чайник поряд з джерелом тепла (тому що корпус приладу може бути пошкоджений).
- Стежте за тим, щоб вода не потрапляла на електричні з'єднання бази, шнура живлення і вилки.
- Не використовуйте чайник на іншій базі, а також базу з іншим чайником.
- У момент знімання/установки чайника на базу кнопка ON/OFF (Увімк/Вимк) повинна знаходитися у положенні OFF (Вимк).
- Після кип'ятіння допускається утворення на підставці чайника невеликої кількості води (до 1 г), яка є наслідком конденсації пари під час роботи приладу.

## 8. ЗАГАЛЬНІ ВКАЗІВКИ З БЕЗПЕКИ ПІД ЧАС РОБОТИ З ЕЛЕКТРОПРИЛАДАМИ

- Прилад повинен використовуватися тільки за призначенням.
- Щоразу перед вмиканням приладу оглядайте його. При наявності ушкоджень приладу і шнура живлення в жодному разі не вмикайте прилад у розетку.
- Прилад і мережевий шнур повинні зберігати так, щоб вони не потрапляли під вплив спеки, прямих сонячних променів та вологи.

- Цей прилад не призначений для використання людьми (у тому числі дітьми), у яких наявні фізичні, нервові або психічні відхилення або бракує досвіду і знань, за винятком випадків, коли за такими особами здійснюються нагляд або проводиться їхній інструктаж щодо використання цього приладу особою, відповідальною за їхню безпеку. Необхідно здійснювати нагляд за дітьми, аби не допустити їхніх ігор із приладом.
- **Увага! Не використовуйте прилад поблизу ванн, раковин або інших ємностей, заповнених водою.**
- Ні в якому разі не занурюйте прилад у воду чи інші рідини. Не торкайтесь приладу вологими руками. При намоканні приладу негайно відключіть його від мережі.
- У разі падіння приладу в воду негайно від'єднайте його від мережі. При цьому в жодному разі не занурюйте руки в воду. Перш ніж надалі використовувати прилад, необхідно перевірити його кваліфікованим спеціалістом.
- Умикайте прилад тільки в джерело змінного струму (~). Перед вмиканням переконайтесь, що прилад розрахований на напругу, що використовується в мережі.
- **Будь-яке помилкове вмикання позбавляє Вас права на гарантійне обслуговування.**
- Перед вмиканням приладу в мережу переконайтесь, що він вимкнений.
- Не використовуйте прилад поза приміщенням. Оберігайте прилад від ударів об гострі кути. Після завершення експлуатації, чищення або поломці приладу завжди від'єднуйте його від мережі.
- Не можна переносити прилад, тримаючи його за шнур живлення. Забороняється також від'єднувати прилад від мережі, тримаючи його за шнур живлення. При вимиканні приладу з мережі тримайтесь за штепельну вилку.
- Використання додаткових аксесуарів, що не входять до комплекту, позбавляє Вас права на гарантійне обслуговування.
- Після використання ніколи не обмотуйте шнур електроживлення навколо приладу, тому що згодом це може привести до заломлення шнура. Завжди гладко розправляйте шнур на час зберігання.
- Заміну шнура живлення можуть здійснювати тільки кваліфіковані фахівці – співробітники сервісного центру. Некваліфікований ремонт становить пряму небезпеку для користувача.
- Не здійснюйте ремонт приладу самостійно. Ремонт повинен здійснюватися тільки кваліфікованими фахівцями сервісного центру.
- Для ремонту приладу можуть використовуватися тільки оригінальні запасні частини.



**Увага! Після завершення терміну експлуатації електроприладу не викидайте його разом зі звичайними побутовими відходами, а передайте в спеціалізований пункт для подальшої утилізації. Таким чином Ви допоможете зберегти довкілля.**

## 9. ТЕХНІЧНІ ХАРАКТЕРИСТИКИ

PWK 1792CGL WiFi- чайник електричний побутовий торговельної марки POLARIS.

Напруга: 220 В.

Частота: 50 Гц.

Потужність: 1850-2200Вт.

Клас захисту: I.

Місткість: 1,7л.

### WiFi модуль

Модуль бездротового зв'язку малого радіуса дії (WiFi), що використовується, відповідає стандартам IEEE 802.11 b/g/n, працює в смузі радіочастот 2.4 гГц

Потужність передавача: + 18.5 дБм при швидкості 11 Мбіт/сек

Чутливість:-96 дБм, 11 Мбіт/с

Робоча температура: від -40°С до 85°С

**Примітка:** Внаслідок постійного процесу внесення змін і вдосконалень, між інструкцією і виробом можуть спостерігатися деякі розходження. Виробник сподівається, що користувач зверне на це увагу.

## 10. ІНФОРМАЦІЯ ПРО СЕРТИФІКАЦІЮ

Прилад сертифікований на відповідність вимогам нормативних документів РФ.



Розрахунковий термін служби виробу:

3 роки

Гарантійний строк:

1 рік від дня покупки

Дата виготовлення зазначена на шильдику.

### Виробник:

TEXTON CORPORATION LLC -ТОВ «ТЕКСТОН КОРПОРЕЙШН»

1313 N. Market Street, Suite 5100, Wilmington, State of Delaware 19801, United States of America.

1313 Н. Маркет Стріт, Приміщення 5100, Вілмінгтон, Штат Делавер 19801, Сполучені Штати Америки.

## 11. ГАРАНТИЙНЕ ЗОБОВ'ЯЗАННЯ

**Виріб:** Чайник електричний побутовий

**Модель:** PWK 1792CGL WiFi

Ця гарантія надається виробником як додаток до прав споживача, встановлених чинним законодавством Російської Федерації і жодним чином не обмежує їх.

Ця гарантія діє протягом 12 місяців з дати придбання виробу і забезпечує гарантійне обслуговування виробу у випадку виявлення дефектів, пов'язаних із матеріалами та роботою. У цьому випадку споживач має право, серед іншого, на безкоштовний ремонт виробу. Ця гарантія дійсна при дотриманні наступних умов:

1. Гарантійне зобов'язання поширюється на всі моделі, що випускаються компанією «Texton Corporation LLC» у країнах, де надається гарантійне обслуговування (незалежно від місця покупки).
2. Виріб повинен бути приданий винятково для особистих побутових потреб. Виріб повинен використовуватися в суворій відповідності до інструкції з експлуатації, з дотриманням правил та вимог безпеки.
3. Обов'язки виробника за цією гарантією виконуються продавцями - вповноваженими дилерами виробника й офіційними центрами обслуговування (сервісу). Ця гарантія не поширюється на вироби, придбані в продавців, які не уповноважені виробником. Вони самостійно відповідають перед споживачем відповідно до російського законодавства.
4. Ця гарантія не поширюється на дефекти виробу, що виникли в результаті наступних дій:
  - Хімічного, механічного або іншого впливу, потрапляння сторонніх предметів, рідин, комах та продуктів їх життєдіяльності всередину виробу;
  - Неправильної експлуатації, що полягає у використанні виробу не за його прямим призначенням, а також встановлення та експлуатації виробу з порушенням правил і вимог техніки безпеки;
  - Зносу деталей оздоблення, ламп, батарей, захисних екранів, накопичувачів сміття, ременів, щіток та інших деталей з обмеженим терміном використання;
  - Ремонту виробу, здійсненого особами або фірмами, що не є авторизованими сервісними центрами\*;
5. Ця гарантія дійсна, якщо пред'явлена разом із оригіналом справжнього талона, оригіналом товарного чека, виданого продавцем, і виробу, в якому виявлено дефекти.
6. Ця гарантія дійсна тільки для виробів, що використовуються для особистих побутових потреб, і не поширюється на вироби, які використовуються для комерційних, промислових або професійних цілей.

З усіх питань гарантійного обслуговування виробів POLARIS звертайтеся до Вашого місцевого офіційного продавця POLARIS.

\* Адреси авторизованих центрів обслуговування на сайті Компанії: [www.polar.ru](http://www.polar.ru)







POLARIS сауда маркасымен шығатын өнімді таңдағаныңыз үшін алғыс білдіреміз. Біздің бұйымдар сапа, функционалдық және дизайнға қойылатын жоғары талаптарға сәйкес жасалған. Біздің фирмадан жаңа бұйым алғаныңызға риза болатыныңызға сенімдіміз.

Құралды пайдаланбас бұрын осы нұсқаулықпен мұқият танысыңыз, онда Сіздің қауіпсіздігіңізге қатысты маңызды ақпарат бар, сондай-ақ, құралды дұрыс пайдалану мен күтуге қатысты кеңестер берілген.

Нұсқаулықты кепілдік талонымен, кассалық чекпен бірге, мүмкіндігінше, картон қорапты және орама материалымен бірге сақтаңыз.

Тұрмыстық электр шәйнек  
POLARIS  
PWK 1792CGL WiFi моделі  
**ПАЙДАЛАНУ ЖӨНІНДЕГІ НҰСҚАУЛЫҚ**

**МАЗМҰНЫ**

<b>1. ПАЙДАЛАНУ САЛАСЫ</b>	72
<b>2. ҚҰРАЛДЫҢ СИПАТТАМАСЫ</b>	72
Басқару панель тақтасы	73
<b>3. ҚҰРАЛДЫ ІСКЕ ҚОСПАС БҮРЫН ДАЙЫНДАУ</b>	74
Шәйнекті ашу және жабу	74
Сүзгіні орнату	74
<b>4. ҚҰРАЛДЫ ПАЙДАЛАНУ</b>	75
4.1. WiFi арқылы шәйнекті мобиЛЬДІ құрылғылардың көмегімен басқару	
Қосымшаны жүктеу	76
Шәйнекті орнату	77
АР режиміндегі жұмыс	79
МобиЛЬДІ қосымшамен жұмыс	80
Суды қайнату	81
Температуралың сақтау	82
Кейінге қалдырылған старт	83
Пайдалануындағы реттеулері	83
Жазбалар жөніндегі тарихы	84
Сүйікті бағдарлама	85
Smart Cloud есте сақтау жүйесі	85
«Жанды су» функциясы	85

Өзге бағдарламалар	86
«Пайдалы су» бағдарламасы	86
«Polaris. Ақылды шәйнек» мобиЛЬДІ қосымшасын реттеулері	87
Мениң шәйнегім	87
Режимдерді басқару	89
Нұсқаны жаңарту	90
Бағдарламалық жасақтамасы	90
<b>4.2. Басқару панель тақтасын қөмегімен шәйнекті басқару</b>	91
<b>5. ТАЗАРТУ ЖӘНЕ КҮТИМ</b>	91
<b>6. ЕГЕР СІЗДЕ ҚАНДАЙ Да БІР АҚАУ ТУЫНДАСА</b>	92
<b>7. БҮЛ ҚҰРАЛДЫҢ ҚАУІПСІЗДІГІ ЖӨНІНДЕГІ АРНАЙЫ НҰСҚАУЛАР</b>	93
<b>8. ЭЛЕКТР ҚҰРЫЛҒЫЛАРМЕН ЖҰМЫС АТҚАРУ БАРЫСЫНДА ҚАУІПСІЗДІК ЖӨНІНДЕГІ ЖАЛПЫ НҰСҚАУЛАР</b>	94
<b>9. ТЕХНИКАЛЫҚ СИПАТТАМАЛАРЫ</b>	96
<b>10. СЕРТИФИКАТТАУ ТУРАЛЫ АҚПАРАТ</b>	97
<b>11. КЕПІЛДІК МІНДЕТТЕМЕ</b>	98



## 1. ПАЙДАЛАНУ САЛАСЫ

- Бұл құрал осы Нұсқаулыққа сәйкес түрғын ғимаратында қалыпты болып саналынатын ылғалдық пен температурада тек тұрмыстаған:
  - қоғамдық тамақтану орындарында, дүкендерде, кеңселер мен өзге де жұмыс орындарында;
  - фермер шаруашылықтарында;
  - қонақүй мен өмір сүрге бағытталған өзге орындарда;
  - тұнеу мен тағы асты ішуге арналған орындарда пайдалануға арналған.
- Бұл құралды өндірісте және сауда саттықта пайдалануға болмайды, сондай-ақ ол тамақ емес өнімдерді өңдеуге арналмаған.
- Өндіруші құралды дұрыс пайдаланбау салдарынан немесе бұл нұсқаулықта қарастырылмаған әрекеттерді орындау барысында туындаған ақаулар үшін жауапты емес.

## 2. ҚҰРАЛДЫҢ СИПАТТАМАСЫ

Электр шэйнегі ішуге жарамды ауыз суын қайнатуға арналған. Шэйнек өте ыңғайлы басқару тақтасына ие, бұл құралда сондай-ақ iOS және Android негізінде мобиЛЬДІ құрылғылардың көмегімен қашықтықтан басқару функциясы бар.



1. Құралдың сыртқы корпусы
2. Негізгі бөлігі
3. Тұтқа
4. Кақпақ
5. Шүмек
6. Қақпақты ашу батырмасы
7. Басқару (панель) тақтасы
8. Судың максималды және минималды деңгейін көрсететін көрсеткіштері.

### Басқару панель тақтасы



- **WiFi батырмасы:** шэйнекті алғашқы рет іске қосу барысында “WiFi” батырмасына басыңыз да, жарық индикаторы жыпылықтамайынша 7 секунд аралығында ұстап тұрыңыз. Егер барлық жарық индикаторларын сөндіргіңіз келсе, ол үшін “WiFi” батырмасына лезде екі рет басу қажет. Егер барлық жарық индикаторларын жаққыңыз келсе, панель тақтадағы кез келген батырмада басыңыз.
- **ON/OFF батырмасы (“Іске қосу/Сөндіру” батырмасы):** бағдарламаны таңдағаннан кейін “ON/OFF” батырмасына басыңыз (осы сәтте батырманың жарық индикаторы жанады). Шэйнекті сөндіру үшін дәл осы батырмада басу қажет (осы сәтте жарық индикаторы баяу түрде жыпылықтауды бастайды).
- **SMARTBUTTON батырмасы (“Бағдарламалау” батырмасы):** “SmartButton” батырмасын, содан соң бір рет “ON/OFF” батырмасына басыңыз, осы сәтте шайнек Сіздің сүйікті бағдарламацызыды іске қосады. Сүйікті бағдарламацызыды Сіз өзіңіздің мобиЛЬДІ қосымшаңыздан таңдай аласыз.
- **KEEPWARM батырмасы (“Температуралық сақтау” батырмасы):** “Keepwarm” батырмасын, содан соң “ON/OFF” батырмасына басыңыз, шайнек автоматты түрде қалыпты 50°C температуралы немесе мобиЛЬДІ қосымшада белгіленген температуралы ұстап тұрады.
- **BOIL батырмасы (“Суды қайнату” батырмасы):** “Boil” батырмасын, содан соң бір рет “ON/OFF” батырмасына басыңыз, шайнек суды қайнатуды бастайды.





- Сүзгіні орнату үшін оның тілінен ұсташыз да, шәйнектің шүмегіне қарама қарсы, құралдың сыртқы бөлігінің жоғарғы жиегінің астына жоғарғы бөлігімен орнатының, содан кейін сүзгінің төменгі бөлігін орнатылатын орынға мықтап, сырт еткен дыбыс естілмейінше бекіту үшін сүзгінің тілін шүмектің бағына қарай басыңыз.
- Оның дүркін орнатылып, мықтап бекітілгеніне көз жеткізіңіз.
- Егер сүзгі орнатылмаған болса, оны орнату қажет.
- Қақпақты жабыңыз.  
Сүзгі әрдайым бекітулі қалпында болуы қажет әрі шүмекке қарама-қарсы орнатылуы тиіс. Сізге бұл жағдайды қадағалап отыру қажет.
- Шәйнектің негізгі бөлігін тегіс, таза, әрі құрғақ бетке орнатыңыз.
- Шәйнекті бірнеше рет сұзық сүмен жуыңыз.
- Шәйнекті оның негізгі бөлігіне орнатыңыз.

Аудыз суды қолданар алдында тәмненде көрсетілген нұсқауларға сәйкес шәйнекті 2-3 рет қайнатуға кеңес береміз, содан соң шәйнектің ішкі бөлігін тазарту үшін қайнатылған суды төгіңіз.

#### 4. ҚҰРАЛДЫ ПАЙДАЛАНУ

- Шәйнекті сүмен толтырыңыз.  
Шәйнекті сүмен толтырмас бұрын оны негізгі бөлігінен шығарыңыз.  
Суды Min (0,5л.) және Max (1,7л.) белгілерінің арасында болатындаң деңгейде шәйнектің шүмегі немесе мойны арқылы құйыңыз.
- Желілік сымды тарқатыңыз және шәйнекті желіге қосыңыз.  
**Шәйнектің көлігіне қоспас бұрын күрьылышта көрсетілген (шәйнектің түбі мен оның негізгі бөлігінде орын алған) кернеудің желідегі кернеуге сәйкес келетініне көз жеткізіңіз.**  
Шәйнекті оның негізгі бөлігіне орнатыңыз.  
Судың электр жалғауына тимеуін қадағаланыз.  
Желелік сымның, ашасын розеткаға кигізіңіз.  
Осы сәтте дыбыстық сигнал естіледі.  
Сондай-ақ ON/OFF (іске қосу/сөнд) индикаторы баяу түрде, ал WiFi индикаторы жылдам түрде жыптылықтайды.
- Шәйнек күті режимінде түр, ол жұмысқа дайын.  
Смартфондар мен планшеттерге арналған мобилді қосымшалардың көмегімен WiFi арқылы немесе басқару панелінен қолменен Сізге барынша ыңғайлы басқару тәсілін таңдаңыз.



- Қақпақтың орталығында орналасқан батырмалы жабыңыз.



- Бұл батырма жоғары қарай көтеріледі.



- Батырманы тұтқа ретінде қолданып, қақпақты шешіңіз.



- Шәйнекті жабу үшін қақпақты орнатыңыз және оның мықтап жабылуы үшін батырмалы жабыңыз.

#### Сүзгіні орнату

- Шәйнектің қақпағын ашыңыз да, сүзгінің орнатылғанына көз жеткізіңіз.

#### 4.1. WiFi арқылы шәйнекті мобиЛЬДІ құрылғылардың көмегімен басқару

##### Қосымшаны жүктеу

Біздің <http://polar.ru> web-сайтына кірің де, өзініздің мобиЛЬДІ құрылғының «Polaris. Ақылды шәйнек» қосымшасын жүктеңіз.

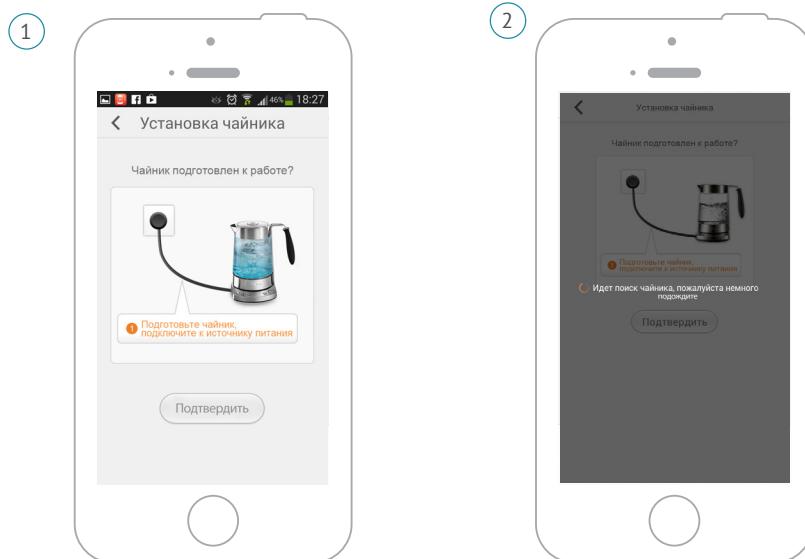
Қосымшаны қалай орнату керек екендігі жөніндегі ақпаратты біздің <http://polar.ru> web-сайтынан таба аласыз.



«Polaris. Ақылды шәйнек» мобиЛЬДІ қосымшасына қош келдіңіз!

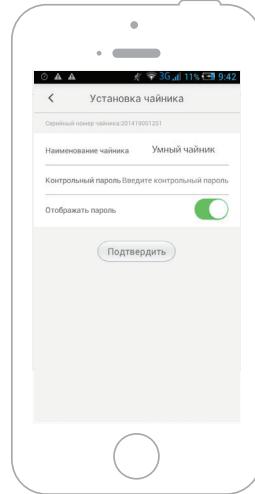
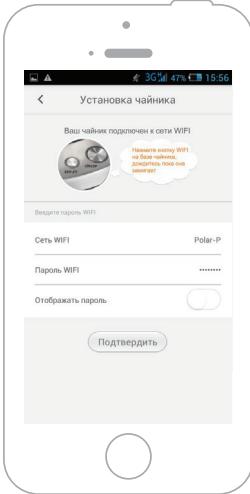
##### Шәйнекті орнату

- Өтініздің мобиЛЬДІ құрылғының WiFi-фа қосылуды іске қосыңыз және үй желісіне қосылышы.



- «Polaris. Ақылды шәйнек» мобиЛЬДІ қосымшасын іске қосыңыз.
- Шәйнекті розеткаға қосыңыз. Егер іске қосылу дұрыс түрде жүргізілсе, ON/OFF (іске қосу/сөнд) батырмасының жарық индикаторы баяу түрде жыпылықтайты.
- «Растау» батырмасына басыңыз.
- Сіздің мобиЛЬДІ құрылғының дисплейінде «шәйнекті іздеу үдерісі жүріп жатыр, сәл күте тұруынызды өтінеміз..» атты жазба пайда болады.
- Егер Сіздің WiFi желінізге қосылған шәйнек табылмаған жағдайда смартфонның сымсыз үй желісіне қосылғандығын тексеру қажет (iOS негізіндегі құрылғылар үшін).
- Содан соң келесідей терезе пайда болады.



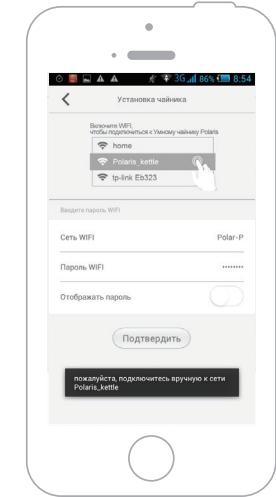
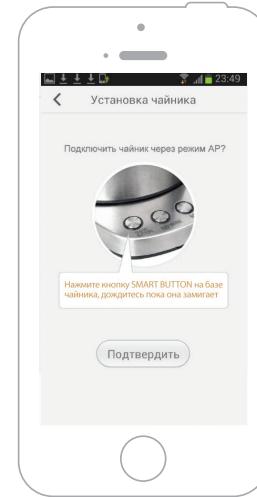
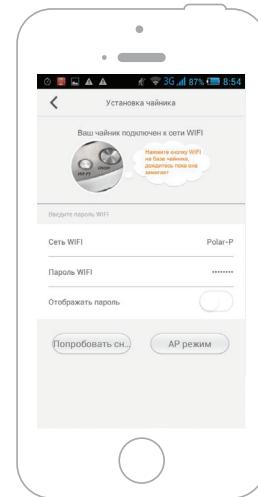


- Мобилді құрылғының экранындағы WiFi желісінің атауы шәйектекшілік нөмірі пайдаланылады.
- Егер оның атауы келіспесе, мобилді құрылғының реттеулеріне өтініз және қажетті желіге қосылыңыз.
- Қосымшаға қайта оралыңыз.
- «Шәйектекшілік қосыныш»** батырмасына басыңыз, содан соң қайта **«Rastau»** батырмасына басу қажет.
- WiFi желініздің паролін енгізіңіз.
- Дыбыстық сигнал естімейніше WiFi батырмасына басып тұрыңыз, содан соң лезде **«Rastau»** батырмасына басу қажет.

*Іске қосу үдерісі бірнеше секундтан 1-2 минутқа дейінгі уақытты алуы мүмкін.*

## AP режиміндегі жұмыс

Егер Ciz шәйектекші үй желісіне қосу үдерісін сәтті түрде аяқтасаңыз, бұл бөлімді өтіп кетіңіз. Ал егер шәйектекші үй желісіне қосу іске аспаса, мобилді құрылғы AP-режиміндегі іске қосылууды орнатады ұсынады. Экрандағы белгілерді басшылыққа алаңыз.



- «AP режиміне» басыңыз
- Басқару тақтасындағы «SmartButton» батырмасына басыңыз және индикатор жылдам түрде жыптылықтамайынша 7 секунд ішінде ұстап тұрыңыз.
- Көлмен «Polairs\_kettle» сымсыз желісіне қосылыңыз, қосымшаға қайта оралыңыз және **«Rastau»** батырмасына басыңыз.

## «Polaris. Ақылды шәйнек» мобиЛЬДІ қОСЫМШАСЫМЕН ЖУМЫС



- Қосымша пайдаланушы интерфейсінің парақшасын жүктейді.
- Шәйнек күтү режимінде тұрады.
- МобиЛЬДІ құрылғының экранында судың ағымдағы температурасы көрініс табады.

## Суды қайнату

- «КИПЯЧЕНИЕ» қайнату батырмасына басыңыз.
- Пайда болған диалог терезесінде «Иә» командасына басу арқылы растаңыз.

### Кипячение

Подтвердить начало кипячения?

Нет

Да



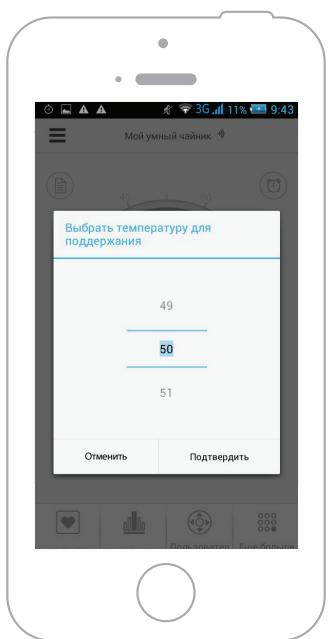
- Шәйнек суды жылтыруды бастайды.
- Суды қайнату үдерісі аяқталғаннан кейін дыбыстық сигнал естіледі, осы сәтте шәйнек температуралың үстап тұру режиміне өтеді.
- Сіз шәйнек іске қосылған мобиЛЬДІ құрылғыдағы «ПРЕКРАТИТЬ» батырмасына басу арқылы шәйнекті кез келген уақытта сөндіре аласыз.
- Егер шәйнектегі судың деңгейі төмен немесе мұлдем жоқ болса, дыбыстық сигнал естіліп, мобиЛЬДІ құрылғының экранында «Шәйнектегі судың мөлшері жеткіліксіз, назар аударыңыз» хабарламасы пайда болады.
- Егер Сіз шәйнекті суды қайнату үдерісі аяқталмайынша оның негізгі бөлігінен алатын болсаныз, дыбыстық сигнал естіліп, мобиЛЬДІ құрылғының экранында «Сіздің шәйнегіңіз оның негізгі бөлігінде тұрган жоқ» деген хабарлама пайда болады.
- Шәйнекті оның негізгі бөлігінен 3 минуттан артық уақытқа алмаңыз. Эйттепесе, суды жылтыту үдерісі жүрмеліді және шәйнек күтү режиміне өтеді.

## Температуралы сақтау

- «ПОДДЕРЖАНИЕ ТЕМПЕРАТУРЫ» Температуралы сақтау батырманы басыңыз.
- Пайда болған диалог терезесінде шәйнек ұстап түрүға тиісті температура көрсеткішін таңдаңыз және «Растау» батырмасына басыңыз.
- Шәйнек белгіленген температуралы 12 сағат ішінде сақтайды.



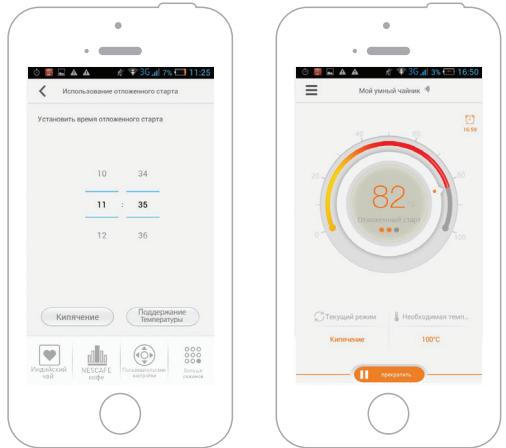
- Белгіленген температура орын алған сәтте дыбыстық сигнал естіледі.
- Зауытпен белгіленген температура көрсеткіші - 50°C.
- «Температуралы сақтау» режимі іске қосылған сәтте шәйнекті оның негізгі бөлігінен 3 минуттан артық уақытқа алмаңыз.



## Кейінге қалдырылған старт

Бұл функция белгілі бір уақытқа қарай суды қайнатып, белгіленген температуралы ұстап түрүға мүмкіндік береді.

- Пиктограммасына басыңыз.
- Пайда болған диалог терезесінде кейінге қалдырылған старт уақытысын белгілеңіз және «Қайнату» немесе «Температуралы сақтау» командасын таңдаңыз.
- Кейінге қалдырылған старт уақыты аяқталған сәтте дыбыстық сигнал естіледі.



## Пайдалануындағы реттеулері

Сіз өзіңізге ыңғайлы жеке реттеулердің амалдарын белгілей аласыз.

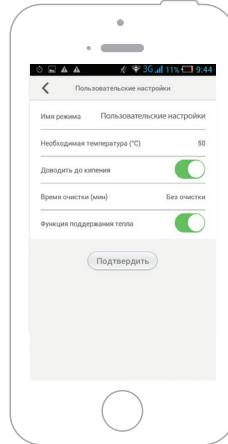
- Пиктограммасына басыңыз.
- Реттеулерді белгілеңіз.

**Режим атавы** – Сіз өзіңіздің режимізді құрастырып, оны кейіннен пайдалану үшін сақтай аласыз.

**Қажетті температура** – құрал ұстап түратын қалаған температуралын таңдауды.

**Қайнатуға дейін жеткізу** – егер сіз тазартылған, бөтөлкедегі суды қолданатын болсаңыз, суды қайнатпай, оны жылтыруға болады, яғни бірден шай, ерігіш кофе немесе кез келген өзге сусынды әзірлеуге арналған қажетті температуралы орнатуға болады.

**Тазарту уақытысы** – құралда «Суды тазарту» функциясы қарастырылған, ол белгіленген уақыт аралығында (1-5 минутта дейін) суды ұзағырақ қайнату арқылы оны



хлордан тазартып, сондай-ақ ауру қылатын бактериялар мен вирустарды жояды. Егер Сіз қаралайым, тазартылмаған суды немесе белгілі емес су көздерінен суды қолданатын болсаңыз, бұл функцияны міндетті түрде іске косуға кеңес береміз. **Температуруны сақтау функциясы** – шайнек 12 сағат аралығында судың белгіленген температурасын ұстап тұрады (**Қажетті температуралық қараңыз**).

## Жазбалар тарихы

Құралдың тарихында соңғы қолданылған 5 бағдарлама сақталады. Жазбалар тарихының көмегімен Сіз бағдарламаны лезде таңдал, оны бірден немесе біраз уақыттан кейін іске қоса аласыз.

-  пиктограммасына басыңыз.

-  немесе  батырмаларына басу арқылы соңғы қолданылған 5 бағдарламаның ішінен біреуін таңдаңыз.
- «ЗАПУСТИТЬ ЕЩЕ РАЗ» батырмасына басу арқылы бағдарламаны бірден іске қосыңыз немесе «ЗАПУСТИТЬ ОТЛОЖЕННЫЙ СТАРТ ЕЩЕ РАЗ» рмасын басу арқылы кейінгі қалдырылған старт уақытысын белгілеңіз.



## Сүйікті бағдарлама

«Сүйікті бағдарлама» функциясы бағдарламаның біріне лезде тұрға өту үшін қажет («Өзге бағдарламалар» белімін қараңыз). Зауытпен белгіленген сүйікті бағдарлама – «Үнді шәйі». 

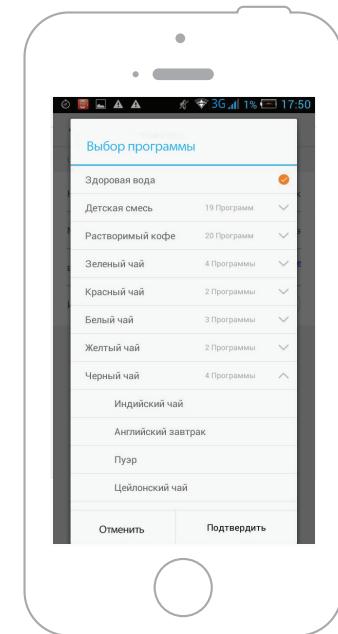
- Мобильді қосымшадан бағдарламаны іске қосу үшін пиктограммасына басыңыз.
- Сіз сондай-ақ басқару тақтасындағы “SmartButton” батырмасына басу арқылы сүйікті бағдарламаңызды іске қоса аласыз.
- Сүйікті бағдарламаны таңдау үшін «Менің шәйнегім» беліміндегі нұқсауларды басшылықта алыңыз.

• **SmartCloud есте сақтау жүйесі** сусынды таңдауда Сіздің сүйікті режиміңіз бен әдеттіңізді сақтайды.

- Бұл функция Сіз жиі қолданатын бағдарламаға жылдам түрде өту үшін қажет. Мобильді қосымша бағдарламаны автоматты түрде белгілейді, зауытпен «NESCAFE» бағдарламасы белгіленген.
- Функцияны іске қосу үшін  пиктограммасына басыңыз.

«**Жанды су**» функциясы шайнектегі су тым ұзақ уақыт тұрғандығын еске түсіреді. Бұл суды ішу – денсаулыққа зиян келтіреді. Мұндай жағдайда экран бетінде келесідей хабарлама пайда болады:

Сусындарды дайындау үшін әрқашан тек жаңа «жанды» суды қолдануға кеңес беріледі.



## Өзге бағдарламалар

Мұнда Сіз стандартты бағдарламалар қатарынан немесе өзіңіз белгілеген бағдарламалардың ішінен суды жылыту бағдарламасын таңдай аласыз (өз бағдарламанызды қалайша құрастыру керек екендігі жөніндегі ақпаратты **«Режимдерді басқару»** бөлімінен біле аласыз).

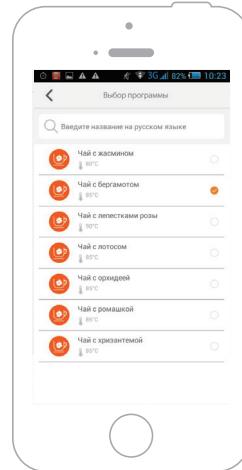
Пайдалану кезінде ынғайлы болу үшін бағдарламалар топтарға біріктірілген.

- пиктограммасына басыңыз, «Бағдарламаны таңдау» терезесі пайда болады.
- Сізге қажетті бағдарламаны таңдаңыз және суды қайнатудың басталуын растаңыз.



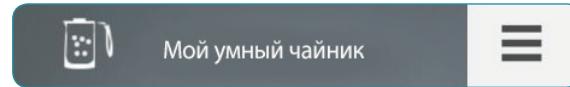
«Пайдалы су» бағдарламасы

Таңтертен аш қарынға бір стакан суды ішу – бұл өте жақсы құнделікті әрекет, ол Сіздің ағзаңызға тек пайда алып келеді. Су үйқыдан оянуға септігін тигізіп, сергектік сыйлайды, заттектердің алмасуы мен ішек-қарын жолының жұмысын жақсартады, сондай-ақ жасушалардың қалпына келу үдерісінің лездे жүргүйнің арқасында теріңіздің жас әрі жарқын болуына жағдай жасайды.



## «Polaris. Ақылды шәйнек» мобильді қосымшасын реттемелері

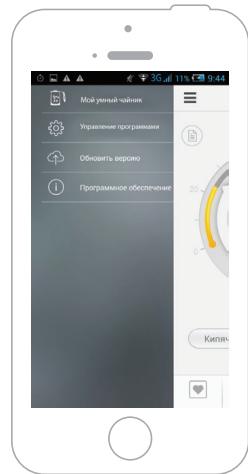
- Қосымшаны іске қосыңыз.
- Мобильді құрылғының экранында судың ағымдағы температурасы көрініс табады:
- Нерізіг мәзірге кіру үшін пиктограммасына басыңыз.
- Нерізіг мәзірдің 4 қосымша параграфы бар:
- «Менің шәйнегім», «Бағдарламаларды басқару», «Нұсқаны жаңарту» және «Бағдарламалық жасақтама».

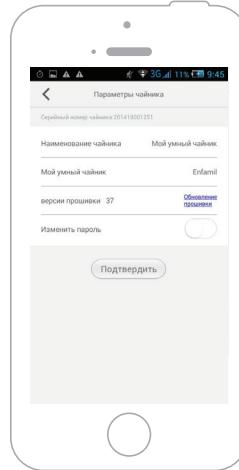


Менің шәйнегім

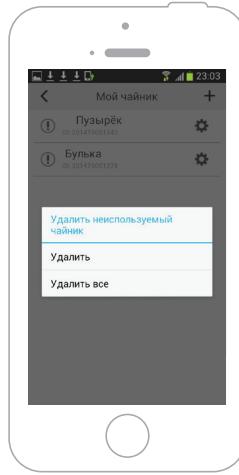


- пиктограммасының көмегімен мобильді қосымшада шәйнектерді қоса аласыз.
- пиктограммасы шәйнекті басқару терезесіне қайта оралу үшін қолданылады.
- пиктограммасына басыңыз.
- «Шәйнектің параметрлері» атты терезе ашылады.



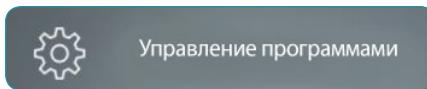


- Жаңа параметрлерді сақтау үшін «Rastau» батырмасына басу қажет.



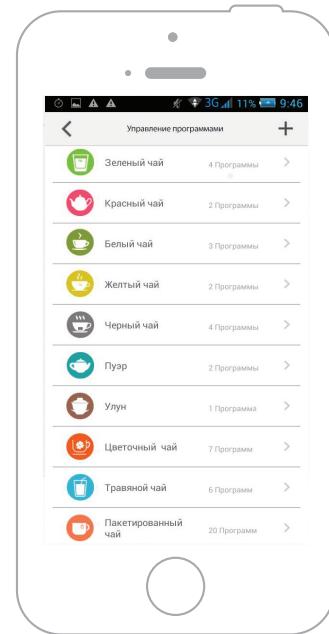
- Егер Сіз пайдаланылмайтын шәйнекті жоуды қаласаңыз, шәйнектің атауына мәнзеп, басыңыз және оны 1-2 секунд аралығында ұстап тұрыңыз.
- «Жою» немесе барлық қосылған шәйнектерді жою үшін «Барлығын жою» командасын таңдаңыз.

- Параметрлер терезесінде Сіз шәйнектің атауын өзгертіп, белгіленген парольді де ауыстыра аласыз, сондай-ақ мобильді қосымшаны жаңартуға болады.
- Шәйнек атауының оң жағында **«Сүйікті бағдарламалыңыз»** атауы көрініс табады.
- Сүйікті бағдарламалыңыз өзгертіп, өзгөн тәндау үшін атауына мәнзеп, басыңыз және берілген тізімнен біреуін таңдаңыз.

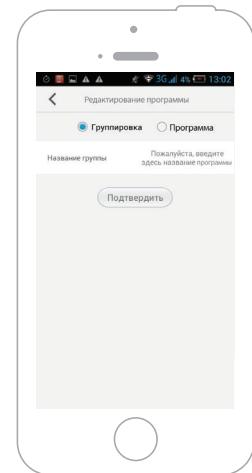
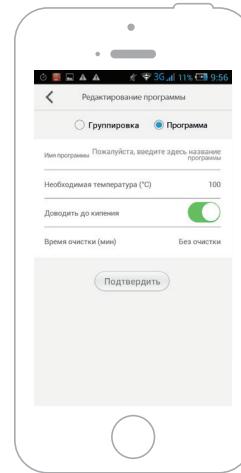


## Режимдерді басқару

Бұл қосымша парада Сіз бағдарламалардың параметрлерін өзгертіп, өзінізге қажетті реттеулер орнатылған бағдарламалар немесе топтарды құрастыра аласыз.

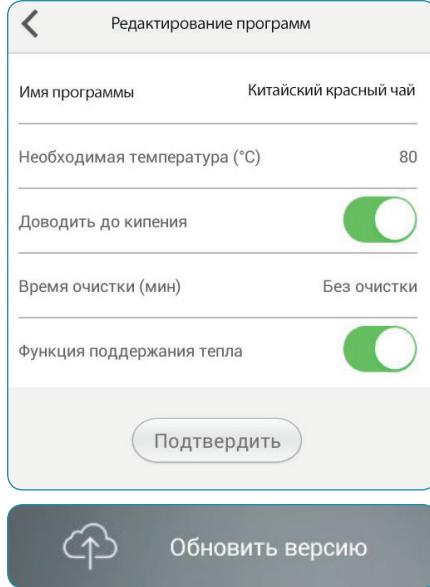


- Жаңа бағдарламаны немесе топты құру үшін батырмасына басыңыз және жаңа параметрлерді белгіленіз.



- Сақтау үшін «Rastau» батырмасына басыңыз.

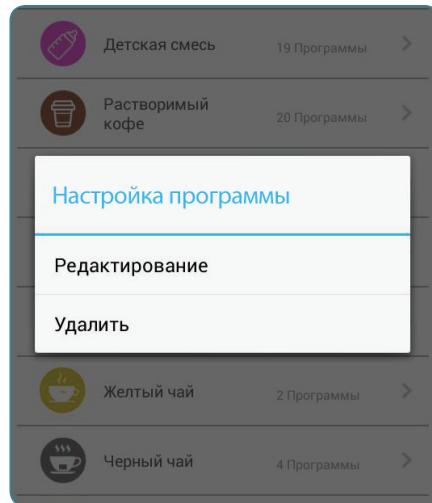
- Бағдарламаның реттеулерін өзгерту үшін сәйкес белгішеге басыңыз да, қажетті параметрлерді орнатыңыз.



**Нұсқаны жаңарту**  
Бұл қосымша парақ мобильді қосымшаның нұсқасын жаңартуға мүмкіндік береді.

**Программное обеспечение**

- Егер Сіз бағдарламаның атауын өзгертип, бағдарланы немесе бағдарламалардың тобын жойғының келсе, сәйкес белгішені 1-2 секунд аралығында басып тұрыңыз.
- «Өзгерту» немесе «Жою» командасын таңдаңыз.



- Бағдарламалық жасақтамасы**
- «**Бағдарламалық жасақтамасы**» қосымша парағында Сіз қосымшаны пайдалану шарттарымен таныса аласыз.
  - «**Пайдаланушыға көмек**» белгісесіне басу арқылы Сіз қосымшаны пайдану бойынша қажетті нұсқауларға өтесіз.

#### 4.2. Басқару тақтандық көмегімен шәйнекті басқару

- SMART/ BOIL/ KEEPWARM(Бағдарламалау режимі/Суды қайнату/Температуралы сақтау) ішінен қажетті режимді таңдаңыз да, басқару тақтасында сәйкес батырмада басыңыз.
- ON/OFF (Іске қосу/Сөнд) батырмасына басыңыз.
- Су қайнаганнан кейін немесе белгіленген температура орнағаннан соң (Бағдарламалау режимі таңдалынған болса) шәйнек автоматты түрде сөнеді. Сіз сондай-ақ шәйнекті ON/OFF (Іске қосу/Сөнд) батырмасына басу арқылы қолмен сөндіре аласыз.
- Шәйнек күту режиміне өтеді.
  - Шәйнектегі суды ақырындан құйыңыз. Оның ішінде қайнаган су екендігін есте сақтаңыз.
  - Шәйнекті тек тұтқасынан ұстаңыз. Оның сыртқы бөлігі қатты қыздады.
  - Шәйнекті пайдаланып болғаннан кейін (суығаннан соң) оны 15-20 секунд уақыттан соң қайта пайдалануға болады.

#### 5. ТАЗАРТУ ЖӘНЕ КҮТИМ

- Шәйнекті желіден ажыратыңыз және оның сууын күтіңіз.
- Шәйнектің сыртын дымқыл шүберекпен сүртіп шығыңыз. Шәйнекті, сымды, ашаны немесе оның негізгі бөлігін суға салмаңыз.
- Шәйнекті қақтан тазарту  
Судың құрамындағы тұздың әсерінен шәйнектің түбінде және қабырғаларында қақ пайда болады. Қақ пен тұнбаның пайда болуын жій түрде тексеріп, олардан дер кезінде арылу қажет. Егер Сіздің шәйнегіңіз суды тым ұзақ қайнататын болса, қайнамастан бұрын сонше немесе жұмыс барысында қатты шу шығарытын болса, шәйнегіңіз қаққа толы деген сөз, яғни оны қақтан тазарту көректігін білдіреді. Қақтың пайда болуы судың қаттылығына тікелей байланысты. Қақтан тазарту үдерісін кем дегендеге айна бір рет жүргізу қажет.

**Сіздің шәйнегіңіздің қақтан тазарту үшін лимон қышқылының ерітіндісін пайдалануға болады:**

- 25г. лимон қышқылын 0,5л. ыстық сүмен араластырыңыз.
  - Осы қоспаны шәйнекке құйыңыз.
  - 15 минутқа қалдырыңыз.
  - Шәйнекті салқын сүмен екі-үш мәрте шайыңыз.
  - Қажетінше қарай тазартуды қайталаңыз.
- Сіздің шәйнегіңіздің қақтан тазарту үшін сірке сүйнің әлсіз ерітіндісін де пайдалануға болады:
- Бұл үшін судың 2/3 бөлігін сірке сүйнің 1/3 бөлігімен араластыру қажет.
  - Осы қоспаны қыздыратын элемент жабылатындей етіп, шәйнекке құйыңыз, бірнеше рет қайнатыңыз.
  - Шәйнекті таза сүмен шайып, құрғақ шүберекпен сүртіңіз.



Сондай-ақ сіз шыны шәйнектерді **қақтан тазартуға арналған арнайы құралдарды** пайдалана аласыз. Дайындаушының нұсқауларын басшылыққа алыңыз.

#### **Назар аударының!**

Шәйнектің ішкі бөлігін тазарту үшін агрессивті және абраузивті тазарту құралдарын ешқашан пайдаланбаңыз.

Қақтан тазарту үшін ұнтақты пайдаланатын болсаңыз, әркез суды құюға ұмытпаңыз. Бұл құралдарды бос шәйнекке салып, пайдаланбаңыз.

#### **4. Сүзгіні тазарту**

- Шәйнектің қақпағын ашыңыз.
- Сүзгіні шығарыңыз .
- Сүзгіні ағып тұрған судың астына қойып, жұмсақ қылшақтың көмегімен абайлап тазартыңыз (жинаққа кірмейді).
- Тазартылған сүзгіні шәйнек шүмегінің ішіндегі саңылауға орнатыңыз.

#### **Назар аударының!**

Егер шәйнектің ішінде ыстық су болатын болса, сүзгіні шығармаңыз.

## **6. ЕГЕР СІЗДЕ ҚАНДАЙ Да БІР АҚАУ ТУЫНДАСА**

Ақау түрі	Мүмкін себебі	Шешімі
Смартфондағы мобилді қосымша шәйнекпен алғашқы рет байланысу барысында қосылмайды.	Шәйнекті WiFi модулі автоматты тұрде WiFi роутермен өзінің және роутердің ерекшелігіне байланысты қосыла алмайды. Смартфон сәйкес WiFi желісіне жалғанбаған. WiFi роутердің сигналы әлсіз немесе мұлдем жоқ.	WiFi роутердің қалай жұмыс жасап жатқандығын тексеру қажет. Смартфонның сәйкес WiFi желісіне қосылғандығын тексеру керек. Шәйнекке автоматты тұрдегі режимде қосылууды іске асыру қажет. Егер автоматты тұрде байланысу іске аспаса, мобилді қосымша ұсынған AP режиміндегі қосылуды іске асыру керек.

Шәйнек WiFi желісіне байланысууды тоқтатты.	WiFi желісіндегі пароль немесе шифрлеу түрі өзгертілді.	Мобилді қосымшада шәйнекті қайта байланыстыру үдерісін жүргізу қажет.
Шәйнектің жұмысы барысында мобилді қосымша мен шәйнек арасындағы байланыс үзілді.	Шайнек WiFi үй желісіне жалғанбаған. WiFi сигналы әлсіз немесе мұлдем жоқ. Смартфонда әзге WiFi желісіне байланысу іске асты. Смартфонда WiFi –ды сөндірді немесе өздігінен сөнді.	WiFi батырмасына басу арқылы шәйнектеги WiFi-ды қосыңыз. WiFi роутердің қалай жұмыс жасап жатқандығын тексеру қажет. Смартфонның сәйкес WiFi желісіне қосылғандығын тексеру керек.
Шәйнек белгіленген уақыттан бұрын сөнеді.	Қыздыру элементінде қак пайда болды.	5.Тазарту және күтім бөлімінің нұсқауларына сәйкес қақты жойыңыз.

При ақаулықтың ту авторластыр сервисті орталыққа деген айналу тиіс.



**Өрттің пайда болуын алдын-алу, электр тогымен зақымданбау, құралды пайдалану барысында жарақаттан сақтанып, оны бұлдірмеу үшін құралды қолдану барысында қауіпсіздіктің негізгі шараларын, сондай-ақ электр құрылғыларымен жұмыс атқару барысында қауіпсіздік бойынша жалпы нұсқауларды қатаң түрде қадағалаңыз.**

## **7. БҰЛ ҚҰРАЛДЫҢ ҚАУІПСІЗДІГІ ЖӨНІНДЕГІ АРНАЙЫ НҰСҚАУЛАР**

- Шәйнекті тек қана суды жылыту үшін қолданыңыз. Құралды басқа сұйықтықпен ешқашан толтырмаңыз.
- **Ешқашан да сұы жоқ шәйнекті қоспаңыз.**
- Шәйнекті тек таза, салыңын ауыз сүйемен толтырыңыз.



- Шәйнекті қабырғаға таяу, бөлменің бұрышына, салбырап түрған тақтайлардың немесе ас үй шкафтарының астына қоймаңыз.
- Шәйнекті тек қана термоберік, құрғак және тегіс қабатқа орналастырыңыз.
- Шәйнекті Max белгісінен асыра және Min белгісінен төмен толтырмаңыз. Егер шәйнекке су тым көп құйылса, қайнаган кезде шу шүмелгінен ағып, шашырап кетеді.
- Салбырап түрған сымдар оқыс оқиғалардың себепкері болуы мүмкін, әсіресе, егер сымды балалар тартқылаған болса. Шәйнекті үстелдің жұмыс қабаттында, барынша үстелдің шетінен алғыс жерге орналастыруға кеңес беріледі.
- Ешқашан шәйнекті қақпақсыз қолданбаңыз және қызу кезінде қақпақтың мұқият жабылғанын қадағалаңыз.
- Шәйнек оның негізгі бөлігінде орналасса, оған су құюға тыыйым салынады.
- Құралды жұмыс істеу барысында қадағалаусыз қалдыруға болмайды.
- Шәйнектің сыртқы бөлігінен ұстамаңыз (қосылғаннан кейін ол қатты қыздады), сондай-ақ қақпақтан шығып түрған буға қолыңызды төсемеңіз. Шәйнекті тек тұтқасынан ұстаныңыз.
- Суды шәйнектен құю барысында абайлық сақтаңыз.
- Егер шәйнек, оның негізгі бөлігі, желілік сым немесе ашасы ақаулы болса, құралды қолданбаңыз.
- Шәйнекті жылу қөзінің қасына қоймаңыз (өйткени құралдың сыртқы бөлігі бүлінуі мүмкін).
- Негізгі бөліктің электр жалғауына, сымға, ашаға немесе ауыстырып-қосқышқа судың тиіп кетпеүін қадағалаңыз.
- Шәйнекті өзге негізгі бөлікпен қолданбаңыз, сондай-ақ негізгі бөлікті басқа шәйнекпен пайдалануға тыыйым салынады.
- Шәйнекті оның негізгі бөлігіне орналастыру/алу барысында ON/OFF (Іске қосу/Сөнд) батырмасы OFF (Сөнд) күйінде болуы тиіс.
- Суды қайнатқаннан кейін шәйнектің негізгі бөлігінде судың аз ғана мөлшері (1г-ға дейін) байқалуы мүмкін, ол құралдың жұмыс істеуі барысында будың суға айналу салдары болып табылады және бұл қалыпты нәрсе болып саналынады.

## 8. ЭЛЕКТР ҚҰРЫЛҒЫЛАРМЕН ЖҰМЫС АТҚАРУ БАРЫСЫНДА ҚАУІПСІЗДІК

### ЖӘНІНДЕГІ ЖАЛПЫ НҰСҚАУЛАР

- Құрал тек мақсаты бойынша пайдаланылуы тиіс.
- Құралды іске қоспас бұрын әркез оны қарап шығыңыз. Құрал зақымдалса немесе желілік сымда бүліну байқалса, құралды розеткаға қосуға тыыйым салынады.
- Құрал мен желілік сым жоғары температуралың әсеріне, тікелей күн көзіне және ылғалға ұшырамайтындей етіп сақталуы керек.

- Жұмыс істеп түрған құралды бақылаусыз қалдырмаңыз! Егер Сіз құралды пайдаланбасаңыз, онда оны әркез сөндіріңіз.
- Бұл құрал, егер олардың қауіпсіздігі үшін жауап беретін тұлға шәйнекті қолдану бойынша нұсқаулар бермесе не бақылау жүргізбесе, физикалық ауытқуы бар, жүйке немесе психикалық қабилеттігі төмен немесе білімі мен тәжірибелі жоқ адамдардың (балалар да қоса) пайдалануына арналмаған. Балалардың құралмен ойнама мақсатында қадағалау әрекеттерін ұйымдастыру қажет.
- Назар аударыңыз!** Құралды ванна, шүңғылша немесе сүмен толтырылған басқа ыдыстардың қасында пайдалануға болмайды.
- Құралды суға немесе өзге сүйкіткіштерге салмаңыз. Құралды сулы қолмен ұстамаңыз. Құралға су тиген жағдайда оны тез арада желіден ажыратыңыз.
- Егер құрал суға батырылған болса, оны тез арада желіден ажыратыңыз. Суға қолыңызды батыруға тыыйым салынады. Құралды қайта пайдаланбас бұрын оны білікті маманға көрсету қажет.
- Құралды ауыспалы тоқ көзіне ғана қосыңыз (~). Қоспас бұрын, құралдың желіде қолданылатын кернеуге арналғанына көз жеткізіңіз.
- Құралды дұрыс түрде қоспау Сізді кепілді қызмет көрсетуден айырады.**
- Құралды желіге қоспас бұрын оның «өшірү» белгісінде түрғанына көз жеткізіңіз.
- Құралды бөлмежайдан тыскары жерде пайдаланбаңыз. Құралды сүйір бұрыштарға соғылуынан сақтаңыз. Пайдаланып болғаннан кейін, тазартқанда немесе құрал сынып қалса әрдайым желіден ажыратыңыз.
- Құралды желілік сымнан ұстап тасымалдауға болмайды. Сондай-ақ, желілік сымнан ұстап желіден ажыратуға тыыйым салынады. Құралды желіден ажыратқанда штепсельді ашадан ұстасыңыз.
- Құралмен бірге жинаққа кірмейтін қосымша аксессуарларды пайдалану Сізді кепілді қызмет көрсету құқығынан айырады.
- Пайдаланып болғаннан кейін электр қоректендіру сымын құралды айналдыра орауға болмайды, уақыт ете келе бұл сымның үзілігінә экеп соғуы мүмкін. Құралды сақтау барысында әрқашан сымды жақсылап тарқатыңыз.
- Сымды тек білікті мамандар – қызмет көрсету орталығының қызметкери ғана ауыстыра алады. Біліктілігі жоқ тұлға тараپынан жасалған жөндеу қолданушыны қауіп-қатерге ұшыратуы мүмкін.
- Құралды өз бетіңізбен жөндеуге болмайды. Жөндеуді қызмет көрсету орталығының білікті мамандары ғана жүзеге асыруы керек.
- Құралды жөндеу үшін тек қана түпнұсқалы қосалқы бөлшектер пайдаланылуы қажет.





Назар аударыңыз! Қызмет көрсету мерзімі аяқталғаннан кейін құралды тұрмыстық қалдықтармен бірге тастамаңыз. Оны одан әрі қадеге жарату үшін арналы орынға өткізіңіз. Бұл әрекеттің ізбен Сіз қоршаған ортаны қорғауға септігіңізді тигізесіз.

## 9. ТЕХНИКАЛЫҚ СИПАТТАМАЛАРЫ

**PWK 1792CGL WiFi- POLARIS** сауда маркалы тұрмыстық электр шайнегі.

Кернеуі: 220 В.

Жиілігі: 50 Гц.

Куаттылығы: 1850-2200Вт.

Ұқыбынан: I.

Сыйымдылығы: 1,7 л.

### WiFi модуль

Колданылатын кіші радиус әрекетінің сымсыз байланыс модулі (WiFi) IEEE 802.11 b/g/n стандартына сәйкес келеді және 2.4 ГГц радиожиілік белдеуінде жұмыс істейді.

Тартақтыш куаты: 11 Мбит/ сек жылдамдығында + 18.5 дБм.

Сезімталдығы :96 дБм, 11 Мбит/ с.

Жұмыс температурасы: -40°С-тан 85°С-қа дейін.

**Ескерту:** Өзгертулер мен жақсартуларды енгізуіндің тұрақты үдерісі салдарынан нұсқаулық мен өнім арасында кейбір айырмашылықтар байқалуы мүмкін. Өндіруші пайдаланушы бұған назар аударатынына сенім артады.

## 10. СЕРТИФИКАТТАУ ТУРАЛЫ АҚПАРАТ

Құрал РФ нормативті құжаттарына сәйкестікке сертификатталған.



Бұйымның есептік жарамдылық мерзімі: 3 жыл

Кепілдік мерзімі: сатып алған күннен бастап 1 жыл

Өнімді өндеп шығарылған мерзімі құралдың техникалық заттаңбасында көрсетілген

### Өндіруші:

TEXTON CORPORATION LLC - «ТЕКСТОН КОРПОРЕЙШН» ЖШҚ  
1313 N. Market Street, Suite 5100, Wilmington, State of Delaware 19801, United States of America.  
1313 Н. Маркет Стрит, 5100 бөлмежай, Уилмингтон, Штат Делавэр 19801, Америка Құрама Штаттары.

## 11. ГАРАНТИЙНЕ ЗОБОВ'ЯЗАННЯ

**Виріб:** Чайник електричний побутовий

**Модель:** PWK 1792CGL WiFi

Ця гарантія надається виробником як додаток до прав споживача, встановлених чинним законодавством Російської Федерації і жодним чином не обмежує їх.

Ця гарантія діє протягом 12 місяців з дати придбання виробу і забезпечує гарантійне обслуговування виробу у випадку виявлення дефектів, пов'язаних із матеріалами та роботою. У цьому випадку споживач має право, серед іншого, на безкоштовний ремонт виробу. Ця гарантія дійсна при дотриманні наступних умов:

1. Гарантійне зобов'язання поширюється на всі моделі, що випускаються компанією «Texton Corporation LLC» у країнах, де надається гарантійне обслуговування (незалежно від місця покупки).
2. Виріб повинен бути приданий винятково для особистих побутових потреб. Виріб повинен використовуватися в суворій відповідності до інструкції з експлуатації, з дотриманням правил та вимог безпеки.
3. Обов'язки виробника за цією гарантією виконуються продавцями - вповноваженими дилерами виробника й офіційними центрами обслуговування (сервісу). Ця гарантія не поширюється на вироби, придбані в продавців, які не уповноважені виробником. Вони самостійно відповідають перед споживачем відповідно до російського законодавства.
4. Ця гарантія не поширюється на дефекти виробу, що виникли в результаті наступних дій:
  - Хімічного, механічного або іншого впливу, потрапляння сторонніх предметів, рідин, комах та продуктів їх життєдіяльності всередину виробу;
  - Неправильної експлуатації, що полягає у використанні виробу не за його прямим призначенням, а також встановлення та експлуатації виробу з порушенням правил і вимог техніки безпеки;
  - Зносу деталей оздоблення, ламп, батарей, захисних екранів, накопичувачів сміття, ременів, щіток та інших деталей з обмеженим терміном використання;
  - Ремонту виробу, здійсненого особами або фірмами, що не є авторизованими сервісними центрами\*;
5. Ця гарантія дійсна, якщо пред'явлена разом із оригіналом справжнього талона, оригіналом товарного чека, виданого продавцем, і виробу, в якому виявлено дефекти.
6. Ця гарантія дійсна тільки для виробів, що використовуються для особистих побутових потреб, і не поширюється на вироби, які використовуються для комерційних, промислових або професійних цілей.

З усіх питань гарантійного обслуговування виробів POLARIS звертайтеся до Вашого місцевого офіційного продавця POLARIS.

\* Адреси авторизованих центрів обслуговування на сайті Компанії: [www.polar.ru](http://www.polar.ru)

